



Amtsblatt Nr. 21

der VG Erftal mit den Mitgliedsgemeinden
Bürgstadt und Neunkirchen
und der Gemeinde Eichenbühl



Bürgstadter Gänskerb

am Sonntag, 17. November 2013

Die Geschäfte sind geöffnet von 13.00 – 18.00 Uhr.

Amtlicher Teil

der Verwaltungsgemeinschaft Ertal mit dem Markt Bürgstadt und der Gemeinde Neunkirchen

Kirchweihmarkt am 17.11.2013 in Bürgstadt Verkehrsregelung – Änderung der Bushaltestellen

Folgende Verkehrsregelung wird angeordnet:

- I. Während des in Bürgstadt stattfindenden Kirchweihmarktes wird die
 - Hauptstraße und die Freudenberger Straße nach der Einmündung Mühlweg bis zur Danziger Straße,
 - der Streckfuß von der Einmündung Trieb bis Einmündung Hauptstraße und
 - die Martinsgasse von der Einmündung in die Hauptstraße bis zur Martinskapelleam Sonntag, 17.11.2013, 06.00 Uhr bis 20.00 Uhr für den gesamten Verkehr gesperrt.
- II. Die Zufahrtsstraßen Krummgasse, Weidengasse, Marienbader Straße, Große Maingasse und Kleine Maingasse werden jeweils an der Einmündung in die Hauptstraße, Martinsgasse bzw. Freudenberger Straße gesperrt.
Die Umleitung des Durchgangsverkehrs erfolgt über Sandweg, Brückenstraße, Jahnstraße, Streckfuß, Höhenbahnweg, Mozartstraße, Königsberger Straße, Stettiner Straße, Danziger Straße bzw. umgekehrt.
- III. Der Fleckenweg wird für den Bereich Kleine Maingasse bis Großer Brückengraben für den Kfz-Verkehr freigegeben.

Für die in der gesperrten Strecke liegenden Bushaltestellen werden folgende Ersatzhaltestelle eingerichtet:

Reguläre Haltestelle	Ersatzbushaltestelle
Apotheke / Mainmetall	Sandweg
Hauptstraße	Tabakhalle
Alte Kirche	Danziger Straße

* * *

Einladung

Menschenverachtende Kriege und terroristische Anschläge prägen das Zeitgeschehen in aller Welt. Im Gedenken an alle Opfer von Gewalt und der Weltkriege lade ich Sie herzlich ein zur offiziellen Gedenkfeier am

Samstag, 16. November 2013

– Vorabend des Volkstrauertages –

am Gefallenen-Ehrenmal des Marktes Bürgstadt

Traditionell wird diese Feierstunde im Kreise der Vereine und Verbände begangen und dabei sowohl unserer Toten und Gefallenen als auch der Menschen gedacht, die überaus schweres Leid ertragen mussten.

Nach der Wortgottesfeier, die um 18.00 Uhr in der Neuen Kirche stattfindet, ziehen wir in einem Schweigemarsch zum Gefallenen-Ehrenmal im Alten Kirchhof. Ich bitte Sie, diesem Gedenken gemeinsam mit der Kirchengemeinde, dem VdK-Ortsverband und dem Markt Bürgstadt durch Ihr Erscheinen einen ehrenvollen und würdigen Rahmen zu geben.

Folgendes **Programm** ist vorgesehen:

18.00 Uhr Wortgottesfeier mit Gemeindeferent Jörg Buchhold in der Pfarrkirche St. Margareta

Feierstunde am Ehrenmal:

- Choral - Musikkapelle „Fränkische Rebläuse“
- Chor - Vereinigter Sängerbund Liederkranz
- Fürbitten - Gemeindeferent Jörg Buchhold
- Gedenkworte - 1. Bgm. Stolz und Kreisvorsitzender des VdK, Herr Stefan Schüller

- Kranzniederlegung
- „Ich hatt' einen Kameraden“ - Musikkapelle „Fränkische Rebläuse“

Die Feierstunde wird durch die **Freiwillige Feuerwehr Bürgstadt** mit Fackeln beleuchtet.

Die Vereine und Verbände werden gebeten, an dieser Feierstunde mit ihren Fahnen teilzunehmen. Die **Fahnenträger** treffen sich **vor dem Gottesdienst** am Eingang der Pfarrkirche zum gemeinsamen Einzug.

Mit freundlichen Grüßen

Bernhard Stolz, 1. Bürgermeister

**Ortsplanung Bürgstadt – Änderung des Bebauungsplanes „Gewerbegebiet Süd“ im Bezug auf die Zulässigkeit von Einzelhandel
Bekanntmachung des Satzungsbeschlusses
Rechtskraft der Bebauungsplanänderung**

Der Gemeinderat Bürgstadt hat in seiner Sitzung am 05. November 2013 die Bebauungsplanänderung „Gewerbegebiet Süd“ als Satzung beschlossen. Die Änderung lautet wie folgt:

„Gewerbegebiet nach § 8 BauNVO:

Folgende Festsetzungen werden ersatzlos aus der Legende gestrichen:

„Ausgeschlossen ist im Gewerbegebiet die Errichtung von Einzelhandelsbetrieben.

Ausnahmsweise kann in Verbindung mit Handwerksbetrieben und produzierenden Gewerbebetrieben der Verkauf an Endverbraucher zugelassen werden, sofern der Anteil der Verkaufsfläche sich mit weniger als 40% gegenüber dem produzierenden Betriebsteil unterordnet. Der Handel mit Automobilen ist zulässig.“

Im Übrigen gelten weiterhin die Festsetzungen des rechtskräftigen Bebauungsplanes „Gewerbegebiet Süd“.

Mit dieser Bekanntmachung wird der Bebauungsplan rechtsverbindlich. Jedermann kann den Bebauungsplan mit der Begründung und sonstigen Anlagen in der Geschäftsstelle der VG Erftal, Rathaus Bürgstadt, Zimmer Nr. 2, einsehen und über deren Inhalt Auskunft verlangen.

Auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften und von Mängeln der Abwägung sowie die Rechtsfolgen des § 215 Abs. 1 BauGB wird hingewiesen. Unbeachtlich werden demnach

1. eine Verletzung der in § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften und
2. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorganges,

wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit der Bekanntgabe des Bebauungsplanes schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden sind; der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, ist darzulegen.

Außerdem wird auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB hingewiesen. Danach erlöschen Entschädigungsansprüche für nach den §§ 39 bis 42 BauGB eingetretene Vermögensnachteile, wenn nicht innerhalb von drei Jahren nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Vermögensnachteile eingetreten sind, die Fälligkeit des Anspruchs herbeigeführt wird.

Bürgstadt, 07.11.2013
Markt Bürgstadt

gez. Stolz
1. Bürgermeister

**MARKT BÜRGSTADT – Vollzug des Kindergartengesetzes
Wahl des Elternbeirates im Kindergarten Bürgstadt**

Die Wahl der Mitglieder des Elternbeirates 2013/2014 brachte folgendes Ergebnis:

1. Vorsitzender:	Loevenich Malte	Karlsbader Straße 4	Bürgstadt
2. Vorsitzende:	Dr. med. Meinhardt Julia	Großer Brückengraben 3	Bürgstadt
Kassiererin:	Zeitler Andrea	St.-Urbanus-Straße 16a	Bürgstadt
Schriftführer:	Wohlfart-Blumoser Björn	Lauersend 5	Bürgstadt

Vertreterin
der Migranten: Nadine Seren

* * *

**GEMEINDE NEUNKIRCHEN – Vollzug des Kindergartengesetzes
Wahl des Elternbeirates im Kindergarten Neunkirchen**

Die Wahl der Mitglieder des Elternbeirates 2013/2014 brachte folgendes Ergebnis:

1. Vorsitzende:	Frau Christiane Pradel	Neunkirchen
2. Vorsitzende:	Frau Anja Herberich	Umpfenbach
Kassierer:	Frau Katrin Hofmann	Richelbach
Schriftführer:	Frau Katharina Eisenhauer	Umpfenbach

Beisitzer: Katharina Deckert Umpfenbach
Ilona Eckert Umpfenbach



* * *

Standesamtliche Mitteilungen

Sterbefälle

- 24.10. Maria Hildegard Busch, geb. Bauer, Schloßstraße 9, Neunkirchen-Umpfenbach, 87 Jahre
- 03.11. Margot Klara Rippin, geb. Hahn, Bürgstadt, Rechts des Mains 5, 93 Jahre

* * *

	Rathaus Bürgstadt – Öffnungszeiten des Bürgerbüros:	
	Montag - Freitag	8.00 Uhr - 12.00 Uhr
	Montag	13.00 Uhr - 18.00 Uhr
	Mittwoch	13.00 Uhr - 16.00 Uhr

MARKT BÜRGSTADT

Bericht über die öffentliche Gemeinderatssitzung vom 05. November 2013

Aus der letzten nichtöffentlichen Sitzung wurde bekanntgegeben, dass der Auftrag für die Risse-Sanierung im Baugebiet Rother-Rain und Hinter der Martinskirche an die Firma ABS Meiller, Wernberg-Köblitz zu einem Bruttoangebotspreis von 2.570,40 EUR vergeben wurde.

Der Auftrag für die Herstellung eines Gehweges im Bereich des Anwesens Am Bischof 8 wird an Firma Ebert aus Schollbrunn zu einem Bruttoangebotspreis von 2.941,20 EUR vergeben.

Der Auftrag für die Straßen- und Gehwegsanierung im Baugebiet Krieggärten wird an die Firma Karl Haarmann GmbH zu einem Bruttoangebotspreis von 8.687,00 EUR vergeben.

Der Auftrag für die Beschaffung neuer Projektionseinrichtungen für die Grund- und Mittelschule Bürgstadt wird an die Firma DemoBeamer UG, Dreieich zu einem Bruttoangebotspreis von 18.691,30 € vergeben.

Die Auftragsvergabe für Ersatzbeschaffungen von Sportgeräten für den Schulsportbetrieb erfolgte an die Firma Hessische Sportstätten, Ausstattungs- und Service GmbH zu einem Bruttoangebotspreis von 5.664,40 €.

Zudem wurde die Satzung über Aufwendungs- und Kostenersatz für Einsätze gemeindlicher Feuerwehren mit Kostenverzeichnis neu erlassen. Hierin wird insbesondere geregelt, welche Gebühren erhoben werden müssen, wenn die Feuerwehr wegen technischer Hilfeleistung oder Brandwachen außerhalb eigentlicher Rettungseinsätze im Einsatz ist.

Der kalkulatorische Zinssatz für gemeindliche kostenrechnende Einrichtungen wird auf 4,5 % reduziert.

Für den Markt Bürgstadt wird Herr Bernhard Stolz zum Gemeindevorstand und Frau Marie-Christin Dick zur Stellvertreterin für die am 16.03.2014 stattfindenden Kommunalwahlen bestellt.

* * *

Junge Familie sucht Bauplatz in Bürgstadt.

Tel. 01 57 / 804 75 996

Helpen verbindet - Wir verschenken eine Stunde Zeit!

Einladung zum Vortrag

»Demenz verstehen«

Termin: Dienstag, den 19. November 2013

Zeit: 19.00 Uhr (Dauer: ca. 2 Stunden)

**Ort: Historisches Rathaus Bürgstadt,
Sitzungssaal**

**Referent: Konrad Schmitt, Beratungsstelle
Demenz Untermain**



Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger sowie die Helferinnen und Helfer von „Helpen verbindet“ sind herzlich eingeladen.

www.helfen-verbundet-buergstadt.de
Dieses Projekt wird gefördert mit Mitteln des Bayer. Staatsministeriums für Arbeit und Sozialordnung, Familie und Frauen.

Die nächsten Gemeinderatssitzungen und Außendienststunden

Die nächsten Gemeinderatssitzungen finden wie folgt statt:

Bürgstadt: Dienstag, 26. November 2013, um 19.30 Uhr im Rathaus

Neunkirchen: Donnerstag, 05. Dezember 2013, um 19.30 Uhr
im Rathaus Neunkirchen, Sitzungssaal

- vorher von 18.30 Uhr – 19.30 Uhr Sprechstunde
mit Herrn Bürgermeister Seitz im Rathaus

- am Nachmittag **Außendienststunden**
zu den bekannten Zeiten

Anträge können bis spätestens eine Woche vor dem Sitzungstermin im Rathaus abgegeben werden. Die einzelnen Tagesordnungspunkte werden im Aushangkasten und für Bürgstadt im Internet unter www.buergstadt.de und für Neunkirchen im Internet unter www.neunkirchen-unterfranken.de veröffentlicht. Hier können auch Kurzprotokolle der vorangegangenen öffentlichen Sitzungen nachgelesen werden.

GEMEINDE NEUNKIRCHEN

Aufstellungsversammlungen für die Kommunalwahlen am 16. März 2014

„Kommunalpolitik geht uns alle an!“

Am 16. März 2014 finden in Bayern Kommunalwahlen statt. Hierbei werden in unserer Gemeinde der Bürgermeister und der Gemeinderat neu gewählt. In Neunkirchen setzt sich der Gemeinderat aus 12 Mitgliedern zusammen.

Jede/r Einwohner/in, welche/r das 18. Lebensjahr vollendet hat und am Wahltag seit mind. **drei Monaten** seinen Lebensmittelpunkt in der Gemeinde Neunkirchen hat, kann sich als Kandidat/in aufstellen lassen.

Wahlberechtigt ist jede/r Einwohner/in, der/die seit mind. **2 Monaten** seinen Lebensmittelpunkt in unserer Gemeinde hat.

Die Aufstellungsversammlungen in den drei Ortsteilen finden an folgenden Terminen statt:

- | | |
|-------------------------------|-------------------------------------|
| • Montag, 25. November 2013 | Neunkirchen
Gasthaus „Zum Adler“ |
| • Mittwoch, 27. November 2013 | Umpfenbach
Gemeinschaftshaus |
| • Freitag, 29. November 2013 | Richelbach
Sportheim |

Beginn ist jeweils um 19.30 Uhr.

Zeigen Sie Ihr Interesse an der Kommunalpolitik, an der Entwicklung und den Ereignissen in unserer Gemeinde und besuchen Sie die Aufstellungsversammlungen.

Interessenten für eine Kandidatur für das Amt zum Gemeinderat dürfen sich gerne vorab bei den Bürgermeistern oder den jetzigen Gemeinderäten melden.

Neunkirchen/Richelbach/Umpfenbach, 07.11.2013

gez. Seitz Wolfgang
1. Bürgermeister

gez. Armin Bick
2. Bürgermeister

gez. Scheurich Norbert
3. Bürgermeister

Jetzt Friseurbereich in eigener Hand

Neu! Kennenlern-Tage: noch bis zum 23.11. jeder Haarschnitt zum **HALBEN PREIS!**

Neu! Friseurmeisterin Bettina Weber bei uns im Team!

Neu! Wir haben für Sie die Friseurpreise gesenkt!

Jetzt anrufen und Termin vereinbaren!
Tel: 09371/6694627
www.kosmetik-elfenzauber.de

Ihre Schönheit ist unsere Leidenschaft

Kosmetik-Elfenzauber - Hauptstraße 28 - Bürgstadt

DER NEUE FORD KUGA

sowie viele weitere Modelle
live bei uns...

... clever Ford bewegen

Kerbbemerkung in Bürgstadt!
Besuchen Sie unsere Ausstellung am Sonntag, 17.11.2013, in der Hauptstraße!

Ford

Miltenberger Straße 6 · 63927 Bürgstadt
Tel. 09371/949899-0 · www.ford-hess.de

AH
AUTOHAUS HESS

TOTAL AUSVERKAUF

WEGEN
GESCHÄFTSAUFGABE

VERKAUFSOFFEN

Mittwoch 13. NOVEMBER
9.30 – 18.00 Uhr

Donnerstag 14. NOVEMBER
9.30 – 18.00 Uhr

Freitag 15. NOVEMBER
9.30 – 18.00 Uhr

Samstag 16. NOVEMBER
9.30 – 16.00 Uhr

SONNTAG 17. NOVEMBER
13.00 – 18.00 Uhr

SONNTAG
Möbel & Küchen kaufen!



Blieben Sie uns treu bis zum Schluss!

MASSENWEISE RÄUMUNGSPREISE!

Alle vorhandenen aktuellen Markenmöbel, Ausstellungsküchen inkl. Elektrogeräte sowie Accessoires aller Art

+ ZUSÄTZLICH

bis zu **63%**
RADIKAL REDUZIERT!

5%
EXTRA-RABATT
auf bereits reduzierte
Ausstellungsstücke



Matratzen- & Rahmen-Aktion
2:1
2 kaufen - 1 bezahlen
auf gesonderter Ausstellungsfläche

Möbel, Küchen und Accessoires aller Art im Gesamtwert von mehr als 1 MILLION EURO müssen raus!

Kolpingstraße 2 (direkt an der Einfahrt Nord) · Bürgstadt/Main
Telefon 0 93 71 - 23 35 · www.moebelforum.de

Ausverkauf durchgehend:
Montag - Freitag: 9.30-18 Uhr, Samstag: 9.30-16 Uhr

Möbelforum Bürgstadt
CREATIVES EINRICHTEN

WEINacht auf dem Elbertshof
Stimmungsvoller Advent für die Familie
 am
 Sa 30.11. 15.00 - 22.00
 So 01.12. ab 13.00 - 19.00
 in Bürgstadt

Bayerisches Rotes Kreuz
 Aus Liebe zum Menschen.

Betreutes Wohnen zu Hause
Pflege

- **Sozialstation**
 „Am schönsten daheim“
- **Tagespflege SONNENSCHEN**
 „Nicht einsam sondern gemeinsam“
- **Hauswirtschaftliche Hilfen**

Abrechnung über alle Kassen möglich

„Wir setzen uns ein, dass Sie so lange wie möglich zu Hause wohnen können!“
 Edwin Pfeifer, Geschäftsführer

BRK-ServiceCenter
 Miltenberg - Mainstraße 37
 Telefon 09371 / 947330 www.brk-mil.de

**Pflege
 Rettung
 Mobilität
 Ehrenamt
 Betreuung
 Ausbildung**

Eine Mitteilung des Bürgermeisters von Collenberg:

**Verkehrgefährdung an der Bahnlinie in der Mainhelle
 Sehr wichtige Veranstaltung für alle Grundstücksbesitzer!**

Als Bürgermeister der Gemeinde Collenberg lade ich Sie ein zu diesem gemeinsamen Gespräch

**am Freitag, den 22. November 2013 um 19:00 Uhr
 in die Gaststätte „Mainblick“,
 Am Alten Fahr 1, im Ortsteil Kirschfurt**

Die in der „Mainhelle“ wachsenden Bäume wurden vor Jahrzehnten durch Flugsamen angeweht. Der Untergrund ist terrassenförmig angelegt und rührt noch aus der Zeit des Weinbaus her.

Die über Jahrzehnte lang gewachsenen Bäume haben eine Höhe und Baumkrone erreicht, welche durch das flachwurzelnende Wurzelwerk nicht mehr gehalten werden können. Ungünstige Witterungseinflüsse lassen diese noch gesunden Bäume umstürzen und beeinträchtigen sehr massiv den ständigen Bahnverkehr. Durch verstärkte Unfälle im Frühjahr 2013 sind Schäden in sechsstelligen EURO-Beträgen entstanden.

Der Rechtsprechung folgend sind Sie als Grundstückseigentümer/Miteigentümer in der Verpflichtung und Haftung, die Verkehrssicherheit sicherzustellen.

Zusammen mit Vertretern der DB – WestFrankenBahn, der Unteren Naturschutzbehörde sowie der Forstverwaltung und der Jagdgenossenschaft Kirschfurt soll Ihnen ein entsprechendes Konzept vorgestellt und eine gemeinsame Lösung dieser Angelegenheit gefunden werden.

Die Jagdgenossenschaft Kirschfurt, deren Mitglied Sie sind, könnte so quasi als „Ombudsmann“ Ihnen bei dieser Problemlösung behilflich sein.

Die Vegetation und die sehr labile Klimasituation zwingen uns zum Handeln. Es liegt nun an Ihnen, die Zeitspanne bis zum 23. November 2013 zu nutzen, zum einen an dieser Veranstaltung teilzunehmen und zum anderen mit Ihrer Einwilligung zu dieser HOLZ-AKTION Ihr eigenes Risiko zu mindern. Ihnen muss klar sein, dass von Ihrem Grundstück eine Gefährdung des Bahnverkehrs ausgeht und Sie das Haftungsrisiko tragen.

Bitte nehmen Sie diese Gelegenheit der Unterrichtung wahr.

Karl-Josef Ullrich, Bürgermeister der Gemeinde Collenberg

Amtlicher Teil der Gemeinde Eichenbühl mit Ortsteilen

GEMEINDE EICHENBÜHL – Abbruch der Dreschhalle

Die Dreschhalle, in der Größe 17 m x 46 m, Ortsausgang Eichenbühl Richtung Riedern, neben dem ehemaligen Zeller-Gelände, soll abgerissen werden.

Interessenten, die die Dreschhalle in eigener Verantwortung abreißen und übernehmen möchten, können sich bis **spätestens 30.11.2013** in der Gemeindeverwaltung bei Herrn Eckstein, Tel. 09371/9720-15, melden.

Eichenbühl, 31.10.2013
GEMEINDE EICHENBÜHL

gez. Günther Winkler
1. Bürgermeister

* * *

Multimedia Handel Dienstleistungen - Heiko Girschek - Eichenbühl - www.mhdhg.de

MHD HG Beratung - faire Preise - Einrichtung - Profi-Service!			
<ul style="list-style-type: none"> - PC Reparaturen - Virenbeseitigung - Datenrettung 	<p>TV Alle Marken! Beratung / Verkauf</p>	<p>SAT HDTV - Digital Beratung / Verkauf</p>	<p>HIFI Alle Marken! Beratung / Verkauf</p>
<p><i>günstiger als Sie denken!</i></p> <p>Elektrogeräte Alle Marken! Verkauf</p>	<p>PC Reparatur, Viren-Entfernung / Verkauf</p>	<p>DSL Bestellung, Einrichtung, Vernetzung</p>	
<p>Beratung u. Verkauf</p>	<p>WEB Design Betreuung</p>	<p>MEDIEN Gestaltung Druck</p>	<p>TARIFE Überprüfung Buchung</p>
<p>Jetzt Neu: Handydisplay Reparaturen</p> <p>Telefon: 09 37 1 / 65 000 46 oder Mobil 01 70 / 95 299 86</p>			

Wichtige Rufnummern

Einheitliche Notrufnummer

für **Feuerwehr** und **Rettungsdienst/Notarzt**: **112**

Ärztlicher Bereitschaftsdienst/Notdienst

zu erfragen unter der kostenfreien Rufnummer (bundesweit): 116117

Polizei Miltenberg: 09371/945-0

THW Miltenberg: 09371/2725

BRK Miltenberg: 09371/9722-0

Kreiskrankenhaus Miltenberg: 09371/500-0

Sicher in den Winter

Räderwechsel
Reifenhotel
Wintercheck



**BERRES
HIRSCH** GmbH
AUTOHAUS

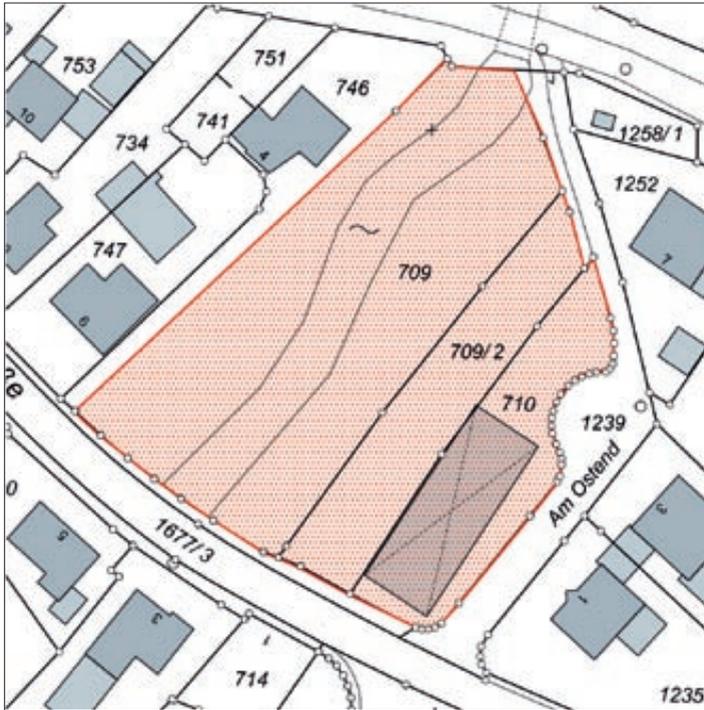


Etterweg 1 • 63928 Eichenbühl • Tel. 0 93 71 - 60 86



Schon gewußt? - Es können sich beim Überbrücken Spannungsspitzen bilden, die die Elektrik im Fahrzeug beschädigen können. Deswegen gibt es spezielle Überhitzungskabel mit Überspannungsschutz.

Gemeinde Eichenbühl – Verkauf von Bauplätzen im Bereich des ehemaligen Zellergeländes und der Dreschhalle



Die Gemeinde Eichenbühl beabsichtigt, das ehemalige Zellergelände und den Bereich der Dreschhalle, Ortsausgang Eichenbühl Richtung Riedern, zwischen der Ortsstraße Am Ostend und Hauptstr. 6, zu bebauen. Die Lage der bebaubaren Grundstücke ist auf dem Lageplan schraffiert gekennzeichnet. Der Bereich entlang der Hauptstraße ist als Mischgebiet, der weitere Teil als allgemeines Wohngebiet ausgewiesen.

Die Bauplätze werden in dem Baugelände eingemessen. Die Bauplätze können in einer Größe zwischen 560 m² und 1.200 m² erschlossen angeboten werden.

Interessenten, die an dem Erwerb eines Bauplatzes interessiert sind, können sich bis spätestens **30.11.2013** in der Gemeindeverwaltung melden.

Auskunft erteilt 1. Bürgermeister Günther Winkler, Tel. 09371/9720-25 oder Geschäftsleiter Lothar Eckstein, Tel. 09371/9720-15.

Eichenbühl, 31.10.2013
GEMEINDE EICHENBÜHL

Günther Winkler
1. Bürgermeister

GEMEINDE EICHENBÜHL

Abgabe von großen Tannenbäumen aus dem Gartenbereich

Von der Gemeinde Eichenbühl werden Ende November für den Ortsschmuck große Weihnachtsbäume aufgestellt. Soweit private Gartenbesitzer eine große Tanne oder eine große Fichte für diesen Zweck abgeben möchten, können sich diese bis spätestens **20. November 2013** bei der Gemeindeverwaltung Eichenbühl, Herrn Paul Schmedding, Tel.-Nr. 0170/7909881, melden.

Eichenbühl, 29.10.2013
GEMEINDE EICHENBÜHL

gez. Günther Winkler
1. Bürgermeister

Metzgerei · Partyservice **Ackermann**

Öffnungszeiten:
Mo. – Do. 8 – 13 + 15 – 18 Uhr
Freitags durchgehend geöffnet
Sa. 8 – 12 Uhr
Dienstagnachmittag geschlossen

Eichenbühl, direkt neben der Kirche, ☎ 09371/948848, www.ackermann-partyservice.de

Information zu unserer Rubbelaktion!
Bei drei gleichen Symbolen auf Ihrer Rubbelkarte erhalten Sie ab sofort wahlweise:

- 10% auf Ihren nächsten Einkauf,
- 2 halbe Hähnchen für 5 € Zuzahlung (1,60 € Ersparnis)
- oder 1 kg Hackfleisch für 5 € Zuzahlung (2,50 € Ersparnis)

Also, feste weiterrubbeln!

Ab 5 € Einkauf
erhält jeder Kunde
ein Rubbellos!

5

vor Zwölf für Ihre Uhr ??
Ein Glück, dass es Uhrmacher gibt!

THÜNGEN

UHRENREPARATUREN
JEDLICHER ART,
HAUSBESUCHE BEI
STAND- UND GROSSUHREN!

Wir bieten Ihnen
perfekten Service
rund um Ihre Uhr!

Michael Thüngen · Hohe Straße 29 · 63930 Neunkirchen · Tel: 0 93 78 / 90 80 283 Fax: 0 93 78 / 90 80 284

16

17

ERFTAL- BOTE

Nachrichten
aus den Gemeinden



bitte beachten * * * bitte beachten * * * bitte beachten * * * bitte beachten * * *

FÄLLIGE ZAHLUNGEN AM 15. NOVEMBER 2013

Es wird darauf hingewiesen, dass am 15. November 2013 folgende Steuern und Abgaben zur Zahlung fällig werden:

1. Grundsteuer A und B laut Bescheid
2. Gewerbesteuer-Vorauszahlung

Um eine gebührenpflichtige Mahnung zu vermeiden, bitten wir um pünktliche Einzahlung zum oben genannten Termin. Bei denjenigen, die Abbuchungsauftrag erteilt haben, wird die Abbuchung bei der jeweiligen Bank vorgenommen.

bitte beachten * * * bitte beachten * * * bitte beachten * * * bitte beachten * * *

Fenster - Türen - Haustüren - Rollläden - Insektenschutz

Jetzt Heizkosten sparen!

- Beratung nach aktuellen Richtlinien
- Verkauf von führenden Marken
- Montage schnell & sauber
- Zuverlässiger Reparaturservice



Thomas Schmitt
Hauptstraße 43
63928 Eichenbühl

Büro: 09371 / 660584 & 09371 / 948263 - Mobil: 0170 / 8112736 - Fax: 09371 / 660583

Häckerwirtschaften in Bürgstadt 2014

27.12.13 – 06.01.14	Hofmann Erhard, Erfstr. 5
27.12.13 – 12.01.14	Weingut Sturm, Freudenberger Str. 91
19.01.14 – 07.02.14	Weingut Neuberger, Freudenberger Str. 7
08.02.14 – 21.02.14	Helmstetter Bernart, Martinsgasse 38
21.02.14 – 09.03.14	Dassing Franz und Matthias, Martinsgasse 7
10.03.14 – 17.03.14	Farrenkopf Alexander, Freudenberger Str. 35
18.03.14 – 02.04.14	Weingut Helmstetter, Bainweg 1
04.04.14 – 20.04.14	Meisenzahl Erich, Freudenberger Str. 32
21.04.14 – 04.05.14	Weingut Stich, Freudenberger Str. 73
05.05.14 – 21.05.14	Farrenkopf Alexander, Freudenberger Str. 35
09.05.14 – 18.05.14	Dassing Franz und Matthias, Martinsgasse 7
22.05.14 – 02.06.14	Weingut Neuberger, Freudenberger Str. 7
24.05.14 – 30.05.14	Helmstetter Bernart, Martinsgasse 38
03.06.14 – 14.06.14	Weingut Sturm, Freudenberger Str. 91
06.06.14 – 22.06.14	Gall Erwin und Gisela, Jahnstr. 7
06.06.14 – 22.06.14	Hofmann Erhard, Erfstr. 5,
14.06.14	Weinkulturnacht
18.06.14 – 29.06.14	Elbert Klaus, Freudenberger Str. 11
23.06.14 – 30.06.14	Farrenkopf Alexander, Freudenberger Str. 35
01.07.14 – 10.07.14	Weingut Stich, Freudenberger Str. 73
04.07.14 – 08.07.14	Weingut J. Walter, Freudenberger Str. 23, Hofweinfest
15.07.14 – 23.07.14	Weingut Helmstetter, Bainweg 1, Weinsommerfest
18.07.14 – 07.08.14	Weingut Neuberger, Freudenberger Str. 7
26.07.14	Weingut Helmstetter, Bainweg 1, Rebstocknacht
01.08.14 – 04.08.14	Gall Erwin und Gisela, Jahnstr. 7
01.08.14 – 04.08.14	Meisenzahl Erich, Freudenberger Str. 32, 10 Jahre Hoffest
08.08.14 – 23.08.14	Weingut Sturm, Freudenberger Str. 91
23.08.14 – 02.09.14	Farrenkopf Alexander, Freudenberger Str. 35
03.09.14 – 08.09.14	Elbert Klaus, Freudenberger Str. 11
09.09.14 – 23.09.14	Weingut Helmstetter, Bainweg 1
19.09.14 – 05.10.14	Meisenzahl Erich, Freudenberger Str. 32
02.10.14 – 26.10.14	Hofmann Erhard, Erfstr. 5
13.10.14 – 26.10.14	Farrenkopf Alexander, Freudenberger Str. 35
31.10.14 – 16.11.14	Dassing Franz u. Matthias, Martinsgasse 7
16.11.14	Weinmarkt im Rathaus
04.11.14 – 16.11.14	Weingut Helmstetter, Bainweg 1
18.11.14 – 30.11.14	Weingut Stich, Freudenberger Str. 73
21.11.14 – 07.12.14	Meisenzahl Erich, Freudenberger Str. 32

✂ Bitte ausschneiden!

**Auf Ihren Besuch freuen
sich die Bürgstadter Winzer.**

Geführte Weinbergswanderungen ganzjährig auf Anfrage
bei Peter Meisenzahl, Tel. (093 71) 12 20, Fax (093 71) 66 81 65.



Besuchen Sie unsere Ausstellung!

GREULICH GmbH
Moderne Bäder * Innovative Heizungen * Spenglerei

Wir beraten Sie gerne -
kostenlos & unverbindlich!
Tel. 09378-997400

Heumahdsweg 10 * 63930 Richelbach * www.greulich-haustechnik.de

ALLES UNTER EINEM HUT

HS

Simon Schulz
H+S Montageservice
Martinsgasse 36, 63927 Bürgstadt
Fon: (09371) 68993, Fax: (09371) 7531
Mobil: (0171) 2055183
E-Mail: h.s.montage@freenet.de

Zimmerei Ziermann
Meisterbetrieb seit 1993

63928 Riedern
Pfohlbacher Straße 11
Tel.: 0 93 78/9 96 99
Fax: 0 93 78/99 74 28

E-Mail: Zimmerei.Ziermann@T-Online.de

Wir führen gemeinschaftlich alle Arbeiten im und ums Haus aus:

- alle Arbeiten, die mit Holzbaustoffen zu tun haben
- Dachstühle, neu und Sanierungen, Dachdämmungen (Zwischen- und Aufsparendämmung)
- Hauskomplettbau in Holzständerbauweise
- Fachwerksanierung
- Dachfenstermontage (Komplettprogramm)
- Wand- u. Fassadenverkleidung
- Außenkamine aus Edelstahl
- Pergolen und Carports nach eigenen Angaben und Vorstellungen
- Terrassenbeläge und Podeste aus heimischen und Tropenhölzern
- Zaunanlagen
- Bauen mit Naturprodukten.

Auch bei energetischen Fragen stehen wir gerne zur Verfügung.

Wenn für Sie lediglich pure Größe zählt, dann sollten Sie nur noch Omnibus fahren.

Strom von EMB jetzt auch in Eichenbühl!

Mit den sogenannten Energieriesen können wir uns nicht messen. Zumindest was die Größe anbelangt.

Sonst schon. Bei den Preisen sind wir besser und in Sachen Service sind wir viel besser. Wenn Sie uns anrufen, sind Sie gleich an der richtigen Stelle. Wenn Sie jemanden brauchen, ist der notfalls in wenigen Minuten bei Ihnen. Versuchen Sie das doch 'mal bei einem Düsseldorfer Konzern!

Übrigens, die besten Autos der Formel 1 sind 4,30 m lang. Kleiner als ein Golf. Größe allein macht's nicht.



emb
einer von uns

Energieversorgung Miltenberg-Bürgstadt • info@emb-mil.de • Fon 4044 • Luitpoldstr. 17 • Miltenberg

Heizkosten sparen Ergänzen Sie Ihr vorhandenes Heizsystem mit einer Luft/Wärmepumpe

Vorteile im Überblick:

- Größere Unabhängigkeit von fossilen Brennstoffen u. steigenden Energiekosten!
- Senkung der Verbrauchskosten durch Nutzung kostenfreier Umweltenergie!
- Geringere Betriebszeiten der vorhandenen Anlage!
- Hohe Versorgungssicherheit!



Ihr Partner für
Heizung und Sanitär:

- Stückholz, Pellets, Hackgut
- Solaranlagen
- Wärmepumpen, Lüftung
- Öl und Gas
- Kundendienst
- Bad



HeizungsTechnik
Schlegel
GmbH

Im Tannenschlag 18 · 63928 Eichenbühl / Heppdiel
Tel: 0 93 78 / 5 33 Fax: 17 27 www.schlegel-hts.de

Die Fahrschule Manfred Helmstetter

bietet:

kostengünstige, freundliche, kompetente
**Führerscheinausbildung
in allen Klassen.**

Beratung und Anmeldung:

jeweils Dienstag und Donnerstag
ab 18 Uhr

in der Fahrschule Manfred Helmstetter
Martinsgasse 2, Bürgstadt.

Tel. 0 93 72 / 949 006

Auto: 01 71 – 46 49 365

Volker Mattern

Baubetreuung

- Beratung bei Sanierung und Renovierung
- Kostenschätzung, Ausschreibung, Auftragsvergabe
- Bauleitung, fortlaufende Kostenkontrolle
- Abnahme, Rechnungsprüfung
- Vermittlung von Planungsleistung
- für Bauherren, Planer und Architekten

Unterer Sand 18, 63927 Bürgstadt

09371/948295 - 0151/72001486

mattern-baubetreuung@gmx.de

Schreibwaren F. Haubenreich-Dan

Alles für Schule und Büro

Bestellshop & mehr

Lotto-Annahmestelle



Lotto®

Schreibwaren / Zeitschriften



Post-Agentur



Bestellshop:

OTTO

KLINGEL

Annahme:

**NORGE
REINIGUNG**

Reinigung + Schuhreparatur

Freudenberger Str. 12 • Bürgstadt • Tel. + Fax: 0 93 71 / 63 28

Öffnungszeiten: Mo. und Sa.: 9-12 Uhr • Di., Mi., Do., Fr.: 9-12 Uhr und 14-18 Uhr

**BRK-Vortragsreihe: „Homöopathie für Kleinkinder“;
„Grübelkreisläufe – das Hamsterrad im Kopf entschleunigen!“**

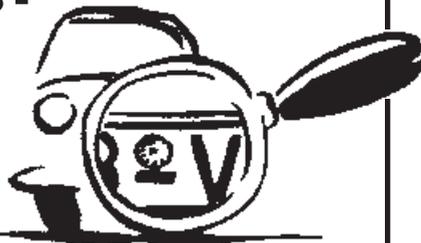
Der Kreisverband Miltenberg-Obernburg des Bayerischen Roten Kreuzes bietet am **Donnerstag, den 14. November 2013** von 19 bis ca. 20 Uhr einen kostenlosen Vortrag über „Homöopathie für Kleinkinder“ im BRK- Schulungszentrum Miltenberg, Mainstr. 37 an.

Was ist Homöopathie? Was versteht man unter Potenzierung? Welche Möglichkeiten bestehen und wo sind die Grenzen einer homöopathischen Selbstbehandlung. Die Homöopathie ist eine vielfältige Methode, die – richtig angewendet – schnell, ohne Nebenwirkungen dauerhaft heilen kann. An diesem Abend erfahren Sie von Referentin Ingrid Ibehej (Heilpraktikerin), wie man akute Erkrankungen bei Kindern bis zum 6. Lebensjahr selbst behandeln kann.

Ein weiterer Vortrag findet zum Thema „Grübelkreisläufe – das Hamsterrad im Kopf entschleunigen!“ am **Montag, den 18. November 2013** von 19 bis ca. 20 Uhr in der BRK-Geschäftsstelle in Obernburg, Römerstraße 93a statt. Wer sich ständig über Sorgen und Befürchtungen den Kopf zerbricht, ist dieser Dynamik oft hilflos ausgeliefert. Referentin Siegrid Bachmann, Heilpraktikerin für Psychotherapie, vermittelt das Wissen, um dieser Grübelelei entgegenzuwirken.

Anmeldung, Infos und weitere Termine im BRK- Kreisverband Miltenberg-Obernburg: direkt auf der Homepage www.brk-mil.de oder bei Anja Welzbach, Tel.: 06022/6181-17, E-Mail: anja.welzbach@brk-mil.de

**Plaketten fällig?
Wird erledigt!**



Was sein muss, muss sein.
Ohne die gesetzlich vorgeschriebene Hauptuntersuchung gibt's keine neue Plakette. Gehen Sie den bequemeren Weg.

Kommen Sie zu uns zur DEKRA-Abnahme.
Noch Fragen? Anrufen und anmelden.

Jeden Donnerstag ist Plakettentag!



**BERRES
HIRSCH
AUTOHAUS** GmbH



63928 Eichenbühl, Etterweg 1, Telefon 0 93 71/60 86
E-Mail: Berres-Hirsch@t-online.de

HERZLICHEN DANK

SAGEN WIR ALLEN, DIE UNS ZUM FEST DER

DIAMANTENEN HOCHZEIT

MIT GLÜCKWÜNSCHEN UND GESCHENKEN ERFREUT HABEN.

SEHR GEFREUT HABEN WIR UNS ÜBER
DIE GESTALTUNG DES GOTTESDIENSTES
DURCH GEMEINDEREFERENT JÖRG BUCHHOLD UND
DIE FESTLICHE MUSIKALISCHE UMRÄHMUNG
DURCH UNSERE FAMILIE.

OTMAR UND LIESEL HOFMANN



Gaststätte »Zum Hufeisen«

Dorfstraße 8, 63928 Windischbuchen

Telefon: 09378 / 464

Inhaber: Werner Reichert

Unser Angebot:

Gutbürgerliche Küche und Hausmacher Spezialitäten
Fränkische Spezialitäten aus dem Altmühltal
und verschiedene Pizzen – auch zum Mitnehmen!

Öffnungszeiten: Täglich ab 14 Uhr, an Sonn- und Feiertagen ab 10.00 Uhr.

**Suchen
Bedienung
mit Erfahrung
(in Teilzeit)**

- **Heizung / Sanitär**
- **Stückholz, Pellets**
- **Wärmepumpen**
- **Solaranlagen**
- **Kundendienst**



haustechnik

**63928 Heppdiel, Pfarracker 1
Tel: 09378 - 997466 · Fax: 09378 - 997465**

www.breunig-berberich.de

- ◆ Verkauf und Reparatur von Elektrogeräten
- ◆ Stark- u. Schwachstrom-Installation
- ◆ Photovoltaik- und Solaranlagen
- ◆ Zentrale Staubsaugeranlagen
- ◆ Wohnraum-Lüftungsanlagen
- ◆ Kundendienst – E-CHECK
- ◆ EDV- und Telefonanlagen
- ◆ Gebäudetechnik – EIB
- ◆ Elektroheizungen



Elektroinstallation Willi Hauck

Schaftrieb 2
63928 Eichenbühl
Telefon (09371) 1553
Telefax (09371) 2068
E-Mail: elektro-hauck@t-online.de

Beratung • Planung • Ausführung

Keller & Brenneck, Inbetriebnahme

Vollhardt + Weis
Bad + Heizung

**Ihr Partner für
Bad und Heizung**

Badstudio (zw. Nassig und Miltenberg) | Frankenstraße 29
Mo.-Fr. 8.00 - 18.00 Uhr, Sa. 9.00 - 13.00 Uhr

Büro & Lager: Freudenberg-Rauenberg | Eidels-gasse 26
Tel: 0 93 77 - 14 76 | www.vollhardt-weis.de

„Ein dickes Sparschwein.“

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Unser Extra für junge Leute*: VR-Zielsparplan.

- Vermögen aufbauen durch regelmäßiges, monatliches Sparen
- Anlagebetrag ab 25,- € bis 250,- €
- variable Verzinsung
- **Bonus** bereits ab dem **1. Jahr**, steigend von **1 % bis 100 %** auf die jährliche Sparleistung
- Laufzeit bis zu 25 Jahre
- Angebotszeitraum bis 31. Dezember 2013

Wir freuen uns auf deinen Besuch!

www.rvbmil.de
Telefon 09371 504-0

Raiffeisen-Volksbank
Miltenberg eG

*Nur für Kinder und Jugendliche bis 17 Jahre

Gartentipps für den November:

Jetzt noch schneiden, pflanzen und ernten

Das Gartenjahr neigt sich dem Ende zu. Pflanzen, die überhaupt keinem Frost ausgesetzt werden dürfen, räumt man im November am besten in entsprechende Winterquartiere. Hecken und Beerensträucher können sogar noch gesetzt werden.

Herbstputz – was im November geschnitten werden darf

Zwar werden Rosen erst im Frühjahr zurückgeschnitten, zu lange Triebe können bei Strauch- oder Kletterrosen dennoch jetzt eingekürzt werden, damit sie bei Sturm nicht abbrechen. Kranke und abgestorbene Zweige werden nun ebenso entfernt wie Wildtriebe, die aus der Unterlage an der Veredlungsstelle wachsen. Ist es frostfrei, können auch Obstbäume ausgelichtet werden, die man zu kräftigem Wachstum anregen will.

Pflanzenzeit für Laubhecken, Blumenzwiebeln und Stauden

Bei günstiger Witterung wurzeln Laubhecken noch vor dem Winter ein und legen nach der kalten Jahreszeit gleich richtig los – im Gegensatz zu einer im Frühjahr gepflanzten Hecke. Schneiden Sie die Wurzeln von Pflanzen ohne Erdballen vor dem Einsetzen mit Schere oder Messer etwas zurück. Dabei möglichst viele feine Faserwurzeln erhalten. Kürzen Sie außerdem die Triebe um ein Drittel ein. In der nächsten Saison verzweigen sie sich umso besser und wachsen von Anfang an schön dicht. Wenn der Rückschnitt unterbleibt, können die geschwächten Wurzeln die Triebe nicht mehr richtig versorgen. Das Wachstum gerät ins Stocken. Damit die Pflanzen schneller anwachsen, können Sie zudem im Wurzelbereich eine rund 5 cm hohe Mulchschicht aufbringen (Rindenmulch oder Holzhäcksel).

Solange der Boden nicht gefroren ist, können Sie auch immer noch Blumenzwiebeln setzen. Wie wäre es beispielsweise mit farbigen Bändern unter Bäumen oder Sträuchern? Dürfen Traubenhyazinthen (Muscari) dort ungestört wachsen, weben sie dichte blaue Blütenteppiche. Zusammen mit gelb blühenden Forsythien oder rosa Mandelbäumchen ergeben sich fröhliche Kombinationen. Stauden, die im Frühling blühen (wie Kaukasus-Vergissmeinnicht), wurzeln im feuchten November ebenfalls noch rasch ein. Im Winter sind sie unter der Schneedecke gut geschützt. Wenn die weiße Pracht jedoch ausbleibt und stattdessen frostige Minusgrade herrschen, sollten die Neuzugänge im ersten Jahr eine Abdeckung aus Laub oder Nadelreisig erhalten.

Kräuter bis in den Winter ernten

Von Salbei, Thymian, Bergbohnenkraut und winterfesten Rosmarin-Arten wie „Heilsbeg“ können Sie auch jetzt noch laufend würzige Blätter und Triebspitzen pflücken. Sie enthalten zwar weniger ätherische Öle als im Sommer, entfalten aber mehr Würzkraft als getrocknete Kräuter. Auf das Abschneiden ganzer Triebe verzichten, die Sträucher werden dadurch oft frostempfindlicher. Eine Abdeckung mit Tannen- oder Fichtenreisig bietet in rauerer Lagen Schutz vor Kälte und verhindert auch, dass die immergrünen Kräuter an sonnigen Wintertagen zu viel Wasser verdunsten und einfach vertrocknen. So liefert etwa Salbei noch viele Wochen aromatische Blätter für Tee und herzhaftes Wintergerichte.

Kompetenz aus einer Hand

- Metallbau
- Heizungsanlagen
- Solaranlagen
- Spenglerei
- Haustechnik
- Gas- u. Wasserinstallation

Herbert Schmitt

www.herbertschmitt.de

Tel. (0 93 71) 35 10 oder 22 93

Fax (0 93 71) 35 49

E-Mail: mail@herbertschmitt.de

Sie finden uns
in der Eichenbühler Str. 83
63927 Bürgstadt
(neben Autohaus Erfstal)

MANFRED
NEUBERGER
STEINMETZMEISTER



innovativ
preiswert
zuverlässig

Freiherr-von-Gudenus-Str. 20
63930 Neunkirchen-Umpfenbach

- Grabmale
- Restaurierungen
- Natursteinarbeiten
- Garten - Skulpturen

Tel.: 0 93 78 / 14 98

Fax: 0 93 78 / 90 81 13

Sokoli Parkett

Die Perfektion aus Holz.

Umweltschonende Systeme!
Kurzfristig und kostengünstig!

01 62 / 4 02 88 76
0 93 71 / 66 88 80

Verlegen & Renovieren

- ✓ Parkett
- ✓ Dielen
- ✓ Laminat
- ✓ Korkböden
- ✓ Teppichböden
- ✓ PVC-Böden
- ✓ Parkett-Abschliff
- ✓ Terrassendielen
- ✓ Treppen-Abschliff
- ✓ Andere Arbeiten auf Anfrage
- ✓ Versiegelung



Mitat Sokoli · Ringstraße 33 · 63927 Bürgstadt · sokoli.parkett@googlemail.com

Burgenland – Neusiedler See

Die Reisefreunde Bürgstadt fahren vom 2. bis 6. Juni 2014 nach Mörbisch ins 4-Sterne-Hotel Drescher am Neusiedler See.

Das Hotel wurde 2012 renoviert.

Leistungen: 4 x Übernachtung mit Frühstücksbuffet
3 x Abendessen im Hotel (3-Gang-Wahlmenü)
1 x Abendessen in der Alten Schmiede mit 3-Gang-Wahlmenü und Ziehharmonikaspiele sowie alle Ausflüge und Eintritte
Gruppen-Reiserücktrittskostenversicherung ohne Selbstbehalt

Reisepreis: pro Person im Doppelzimmer: 425,00 Euro
Einzelzimmerzuschlag: 65,00 Euro

Folgende Ausflüge sind vorgesehen:

Wien: Hauptstadt Österreichs, Wien mal etwas anders sehen – kleine Stadtrundfahrt. Besuch des Stephansdoms und der kaiserlichen Schatzkammer – mit örtlicher Stadtführung.

Eisenstadt: kleine, aber repräsentative Landeshauptstadt Burgenlands; Rundfahrt durchs Burgenland, Burg Forschtenstein, Schifffahrt auf dem Neusiedler See, Weinprobe mit Schmalzbrot, Kutschfahrt mit örtlichem Führer.

Bratislava: (ehemals Preßburg) – die alte Hauptstadt der ungarischen Könige, heute Hauptstadt der Slowakei – mit örtlicher Stadtführung.

Auskunft: Peter Meisenzahl, Bürgstadt, Tel. 09371/1220,
E-Mail: info@weinerlebnis-franken.de



DIE REISE

VON EINEM, DER AUSZOG, UM GOTT ZU FINDEN



INSPIRIERT VON
J. BUNYAN'S „PILGERREISE“

DIE REISE – ein neues Musical des Evangelischen Freundeskreises Hof
Einmal im Jahr gastiert der Evangelische Freundeskreis Hof mit einem neuen Konzert in unserer Region. Viele werden sich noch an „Die Hütte“ und „Petra“ erinnern. Inspiriert durch den Weltbestseller „Die Pilgerreise“ von John Bunyan entstand nun das Musical „Die Reise“. Darin geht es um den Weg eines Pilgers, der nach einem Sinn und einem Ziel für sein Leben sucht. Menschen der letzten Jahrhunderte nahmen immer wieder die „Pilgerreise“ zur Hand und erkannten in den fantasievollen Bildern und Charakteren sich selbst und ihre Sehnsüchte wieder. Das Konzert nimmt mit auf eine Reise und weckt vielleicht eine tief verschüttete Sehnsucht nach Gott, nach einem erfüllten Leben.



Chor & Band des EFH
Sa 23.11.2013
19.00 Uhr
Kirche St. Cäcilia
Eichenbühl
Pfarrgasse
So 24.11.2013
17.00 Uhr
Kirche St. Johannes
Heimbuchenthal
St.-Johannes-Str. 8
Eintritt frei
Kinderbetreuung
www.e-f-h.net
Einlass eine Stunde vor Beginn



Energie und Wärme sparen - Thermo-Flex Rollladensystem brueckner24.com

GRÜßWORT

Liebe Gäste & Bürgstadter, herzlich Willkommen zur Gäns´kerb!



Der Tag, auf den alle sehnsüchtig gewartet haben, ist gekommen! **Am Sonntag, den 17. November 2013** steigt die zum Kult gewordene Gäns´kerb. Ein Festtag, der die vielfältigen Vorzüge Bürgstadts zeigt und eine große Portion Wohlfühlatmosphäre bietet. **Im Altort geht's ab 13.00 Uhr los:** Feiern, Staunen, sich treiben lassen.“

Lokale Wirtschaft: die Bürgstadter Geschäftswelt zeigt auf der Gäns´kerb ihre ganzen Facetten, bietet Ihnen einen detailreichen Einblick in ihr Schaffen. Spannende neue Produkte und Angebote werden Ihr Interesse wecken. Klar: Auch das ein oder andere Schnäppchen ist für Sie drin. Zum Beispiel bei den Marktleuten aus aller Welt, die zur Kerb in Bürgstadt aufschlagen werden.

Lokale Gastronomie: Unsere Winzer gehören zu den besten! Und der rote Tropfen vom Centgrafenberg zur Pflichtaufgabe eines jeden Genussmenschen. Doch nicht nur Weinkünstler werden auf der

Gäns´kerb Ihren Gaumen verwöhnen, sondern auch bekannte Gastronomen. Wie wäre es mit einem goldbraun gebratenen Gansviertel oder einem leckeren Stück Wild mit Klößen und Rotkraut? Gerichte mit Herz und Geschmack – traditionell lecker sozusagen.

Kultur: Lust auf Wissenswertes? Dann besuchen Sie das Museum am Mühlgraben 1. Der Eintritt in diese beliebte Stätte der Weisheit ist frei! Ein Aha-Effekt: Wenn die Kerb sich der Dämmerung nähert, erleben Sie ein großes Lichtspektakel. Hört sich gut an, nicht wahr? Dann schauen Sie vorbei und erleben Sie eine tolle Zeit.

Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie sowie Ihren Freunden unvergesslich schöne Stunden in Bürgstadt.

Bernhard Stolz
Erster Bürgermeister
Markt Bürgstadt

Werner Tausch
Erster Vorsitzender
Gewerbeverein Bürgstadt

Kerb. Markt. G´schrei.



KERBEMARKT BÜRGSTADT
17. November 2013



Volvo macht glücklich.

Jetzt mit dem Volvo Ticket schwedisches Lebensgefühl Probe fahren.



Abb. zeigt Sonderausstattung.

Entdecken Sie jetzt bei einer Probefahrt, warum Volvo die zufriedensten Kunden hat. Mit dem Volvo Ticket laden wir Sie herzlich dazu ein. Finden Sie heraus welcher Volvo am besten zu Ihnen passt und buchen Sie einfach Ihre Probefahrt unter 09371/9488-24 oder auf www.auto-erftal.de. Wir freuen uns auf Sie!



Autohaus Erftal GmbH
Eichenbühler Str. 85
63927 Bürgstadt
Telefon: 09371/94880

www.auto-erftal.de



Herzlichen Dank

allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Ein besonderes Dankeschön an Herrn Pfarrer Dr. Lutz und dem Gesangverein „Liederkranz“ für die emotionale und würdevolle Gestaltung des Requiems und der Trauerfeier. Danke für die ehrenden Nachrufe und dem FC Bürgstadt für das Sargtragen.

Karl Schöner

* 11.04.1930
† 16.10.2013

Fam. Ralf Schöner und Angehörige

Bürgstadt, im November 2013

Grillen bei Wind und Wetter!

Sonntag - Gänskerb: verkaufsoffen ab 13.00 Uhr



direktes & indirektes Grillen, Backen, Garen & Wok-Kochen

jetzt **15% Rabatt** auf alle Grills und Grillzubehör aus unserer Ausstellung

www.leibfried.de

OUTDOORCHEF

weber

RÖSLE

NAPOLÉON

LEIBFRIED

Der Grill-Profi

Kompakt-, Kugel- & Barbecue-Grills für Kohle, Strom oder Gas

*Wir gratulieren
recht herzlich!*



Bürgstadt

16.11.	Herrn Johann Deckert, Am Bischof 32	zum 84. Geburtstag
17.11.	Frau Elisabeth Backes, Centgrafenweg 3	zum 71. Geburtstag
23.11.	Frau Maria Eugenia Da Silva, Sandweg 12	zum 93. Geburtstag
24.11.	Herrn Hermann Albert, Jahnstraße 19	zum 86. Geburtstag
26.11.	Herrn Ahmet Kaya, Egerlandstraße 3	zum 70. Geburtstag
27.11.	Frau Maria Helmstetter, Martinsgasse 38	zum 91. Geburtstag
28.11.	Frau Gertraud Adolf, Jahnstraße 11	zum 72. Geburtstag

Neunkirchen

16.11.	Frau Irmgard Berberich, Odenwaldstraße 28, Umpfenbach	zum 84. Geburtstag
17.11.	Frau Agnes Scheurich, Wetterspfad 5	zum 78. Geburtstag
22.11.	Frau Hedwig Seubert, Kirchstraße 16	zum 84. Geburtstag
23.11.	Herrn Albin Schell, Wetterspfad 2	zum 70. Geburtstag
22.11.	dem Ehepaar Willibald und Hildegard Sämann, Schloßstraße 8, Umpfenbach	zur goldenen Hochzeit

Eichenbühl

13.11.	Frau Meta Neuberger, Miltenberger Straße 3A	zum 89. Geburtstag
14.11.	Frau Lieselotte Winkler, Im Scheibling 3	zum 70. Geburtstag
15.11.	Herrn Magnus Henn, Forsthausstraße 10, Riedern	zum 73. Geburtstag
19.11.	Herrn Manfred Meidel, Im Tannenschlag 2, Heppdiel	zum 75. Geburtstag
21.11.	Herrn Edgar Goldschmitt, Ringstraße 8, Windischbuchen	zum 72. Geburtstag
24.11.	Frau Ursula Deason, Frühlingstraße 1, Riedern	zum 72. Geburtstag
25.11.	Frau Gertrud Hubrich, Etterweg 20	zum 89. Geburtstag
15.11.	dem Ehepaar Anne und Helmut Breunig, Im Tannenschlag 45, Heppdiel	zur goldenen Hochzeit

**N Josef
Neuberger**
Ihr Fleischer-Fachgeschäft



Hauptstr. 5, Bürgstadt
FON 0 93 71 / 26 71
FAX 0 93 71 / 28 10
www.metzgerei-neuberger.de
info@metzgerei-neuberger.de

Alle Fleisch- und Wurstwaren aus eigener Herstellung • Grillspezialitäten • Partyservice

*Am Kerbemarkt-Sonntag, 17.11.13 ab 11.30 Uhr
warmes Essen zum Mitnehmen:*



- **1/4 Martinsgans** gefüllt, mit Beilage **12,50 €**
ohne Beilage **10,50 €**
 - **1/2 Bauernente** gefüllt, mit Beilage **9,50 €**
ohne Beilage **7,50 €**
- Beilagen: Kartoffelklöße und Rotkraut**
- **1 Grillhaxe** **3,50 €**

Vorbestellung erbeten – Bitte passende Töpfe mitbringen!
(Angebot solange der Vorrat reicht)

Schafkopfabend

Freitag, 22.11.2013

um 20 Uhr im Vereinsheim

Musikverein
Germania

Bürgstadt e.V.

1. Preis 50.- € in bar und weitere schöne Sachpreise
Startgebühr 5,- €



Nachrichten aus den Pfarreien



Dienstag	12.11. Hl. Josaphat
Miltenberg	9:00 Messfeier - Antoniusgedenken- Klosterkirche
Bürgstadt	19:00 keine Messfeier
Mittwoch	13.11.
Miltenberg	10:00 Messfeier - Maria Regina
Wenschkopf	18:30 Messfeier
Breitendiel	19:00 Messfeier
Miltenberg	19:00 Stille eucharistische Anbetung - Gemeindezentrum
Donnerstag	14.11.
Miltenberg	17:00 Rosenkranz in der Fatimakapelle
Bürgstadt	18:30 Rosenkranz um Priester- und Ordensberufe
Mainbullau	18:30 Messfeier
Miltenberg	18:30 Rosenkranz um Priester- und Ordensberufe - Gemeindezentrum
Miltenberg	19:00 Messfeier - Gemeindezentrum
Freitag	15.11.
Bürgstadt	8:00 Messfeier - Martinskapelle (f. Margareta Rosa Albert (Leg.) / f. Frau Scheuermann, Frau Schalmann, Frau Bordt und Frau Müller)
Miltenberg	9:00 Messfeier - Pfarrkirche
Samstag	16.11.
Miltenberg	16:00 Messfeier - Maria Regina
Miltenberg	17:00 Messfeier in poln. Sprache, davor Beichte - Gemeindezentrum
Miltenberg	17:00 Beichtgelegenheit
Bürgstadt	18:00 Wort-Gottes-Feier anlässlich des Volkstrauertages anschl. Totengedenken am Ehrenmal im Alten Kirchhof
Miltenberg	18:00 Messfeier - Pfarrkirche
Breitendiel	18:30 Messfeier
Miltenberg	19:30 Konzert "Requiem op. 48" und "Kantate Ite Angeli Veloces" musikalische Gestaltung Süddeutscher Kammerchor und Junge Philharmonie Mitte Europas/Veranstalter: Kulturamt Miltenberg
Sonntag	17.11. 33. SONNTAG IM JAHRESKREIS
Miltenberg	8:30 Messfeier - Gemeindezentrum
Bürgstadt	10:00 Messfeier für die Pfarreiengemeinschaft (f. Ludwig Straub als 3. Seelengottesdienst / f. Holger Grein und Großeltern / für Ludwig Streun und verstorbene Angehörige / für Alois Berlinger / für Reimar Rettner / für Gertrud Zeller)
Wenschkopf	10:00 Messfeier
Miltenberg	10:00 Messfeier, danach Gedenken zum Volkstrauertag- Pfarrkirche
Bürgstadt	14:00 Taufeier - Martinskapelle Johannes Häring
Miltenberg	19:00 Messfeier - Pfarrkirche
Montag	18.11.
Miltenberg	15:00 Rosenkranz - Klosterkirche

Miltenberg	19:00 Messfeier - Pfarrkirche
Dienstag	19.11. Hl. Elisabeth
Miltenberg	9:00 Messfeier - Antoniusgedenken- Klosterkirche
Bürgstadt	18:30 Rosenkranz
Bürgstadt	19:00 Messfeier (f. Hans und Milburga Ellrodt (Leg.) / f. Karl Schieszl und Angehörige / f. Kreszentia Zöller, Raimund und Oliva Zöller / f. die Armen Seelen / für Elfriede und Alois Steiner)
Mittwoch	20.11.
Miltenberg	9:00 Kinderbibeltag im Franziskushaus bis 13.30 Uhr
Miltenberg	10:00 Messfeier - Maria Regina
Wenschkopf	18:30 Messfeier
Breitendiel	19:00 Messfeier
Miltenberg	19:00 Stille eucharistische Anbetung - Gemeindezentrum
Donnerstag	21.11. Gedenktag Unserer Lieben Frau in Jerusalem
Miltenberg	17:00 Rosenkranz in der Fatimakapelle
Mainbullau	18:30 Messfeier ENTFÄLLT
Bürgstadt	18:30 Rosenkranz um Priester- und Ordensberufe
Miltenberg	19:00 Messfeier ENTFÄLLT - Gemeindezentrum
Miltenberg	20:00 Taizè-Gebet - Laurentiuskapelle
Freitag	22.11. Hl. Cäcilia, Märtyrin in Rom
Bürgstadt	8:00 Messfeier - Martinskapelle (f. Johanna Hench und Angehörige (Leg.) / f. verst. Cousinen und Cousins / f. Katharina und Josef Schmalbach und Angeh.)
Miltenberg	9:00 Messfeier - Pfarrkirche
Samstag	23.11.
Miltenberg	16:00 Messfeier - Maria Regina
Miltenberg	17:00 Messfeier in poln. Sprache, davor Beichte - Gemeindezentrum
Bürgstadt	17:00 Beichtgelegenheit
Bürgstadt	17:30 Rosenkranz
Bürgstadt	18:00 Messfeier (f. Karl Schöner als 2. Seelengottesdienst / f. Walter und Eberhard - Eltern Gehrig und Familie Saffran / f. Gustav u. Ottilia Hildenbrand und Karl u. Mina Trabert / f. Eugen u. Irmgard Reichert und Schwester Ludgeria / f. Familie Albert Meisenzahl und Angehörige / f. Josef und Anna Betzwieser und Wolfgang und Maria Rößler und Angehörige / f. Sofie Albert und Angehörige / f. Martin, Bruno, Cenzi, und Georg Heß und verst. Angehörige / für Kurt und Marianne Bauersachs und Sohn Roland / f. Anton und Elisabeth Hofmann und Angehörige / für Hermann Meisenzahl und Schwiegermutter)
Miltenberg	18:00 Eucharistische Andacht - Pfarrkirche
Wenschkopf	18:30 Messfeier
Miltenberg	19:00 Anbetungsstunden zum Thema Credo - Ich glaube - Pfarrkirche
Miltenberg	24:00 Eucharistischer Segen - Pfarrkirche
Sonntag	24.11. CHRISTKÖNIGSSONNTAG
Miltenberg	8:30 Messfeier - Klosterkirche
Mainbullau	10:00 Messfeier
Bürgstadt	10:00 Messfeier (f. Anna Maria Voittländer (Leg.) / für Alfred und Laura Breunig und Angehörige / für die Verstorbenen der Familie Umscheid / f. Wilhelm und Magdalena Helmstetter und Angehörige / für Karl und Mina Trabert und Emil und Antonia Bischof und verstorbene Angehörige / für Robertino, Robert und Irmgard Hennich)

Breitendiel	10:00	Messfeier
Miltenberg	10:00	Messfeier für die Pfarreiengemeinschaft, musikalische Gestaltung Pfarrcäcilienchor St. Jakobus - Pfarrkirche
Miltenberg	11:00	Messfeier in portugiesischer Sprache - Klosterkirche
Mainbullau	15:00	Festandacht
Miltenberg	19:00	Messfeier - Pfarrkirche

Montag	25.11.	
Miltenberg	15:00	Rosenkranz - Klosterkirche
Miltenberg	19:00	Messfeier zum Fest der Staffelmadonna, anschließend Prozession durch das Schwarzviertel - Pfarrkirche

Dienstag	26.11.	
Miltenberg	9:00	Messfeier - Antoniusgedenken- Klosterkirche
Bürgstadt	18:30	Rosenkranz
Bürgstadt	19:00	Messfeier (nach Meinung der Stifter / f. Herbert und Anna Ziebler mit Sohn Günter und Gabi / f. Johanna Baumann)

Falls ein Requiem stattfindet, entfällt die Tagesmesse.

Kath. Pfarramt St. Margareta, Mühlweg 17, 63927 Bürgstadt

Öffnungszeiten des Pfarrbüros: • Di. 9–11 Uhr • Fr. 15–17 Uhr

Rufnr.:	Pfarrbüro Bürgstadt2144	Mail: pfarrei.buergstadt@bistum-wuerzburg.de
	Pater Mani Panthalany.....2144	
	Pfr. Christian Lutz2330	Mail: christian.lutz@bistum-wuerzburg.de
	Kaplan George Stephen2330	Mail: george.rayappan@bistum-wuerzburg.de
	Gem.-Ref. Maria Krines2330	Mail: maria.krines@bistum-wuerzburg.de
	Gem.-Ref. Jörg Buchhold 660195	Mail: joerg.buchhold@bistum-wuerzburg.de
	(in der Regel mittwochs erreichbar)	
	Michael Bailer 6 50 09 96	Mail: michael.bailer@bistum-wuerzburg.de
	Kirchenmusiker und Dekanatskantor	Sprechzeit: Di.–Fr. 10–12 Uhr sowie nach Vereinbarung

Homepage: www.pg-st-martin-miltenberg-buergstadt.de

- ◆ Bestattungsvorsorge
- ◆ Wir erledigen für Sie alle nötigen Behördengänge
- ◆ Wir bieten eine reichhaltige Auswahl an Särgen und weiteren Pietätsartikeln
- ◆ Sie werden umfassend beraten und betreut - auf Wunsch bei Ihnen zu Hause
- ◆ Grabmachertätigkeiten

Wir sind Mitglied im Bundesverband Deutscher Bestatter und Partner des Kuratorium Deutsche Bestattungskultur GmbH



Ihre Hilfe im Trauerfall

Hofmann

Bestattungen

Miltenberg - Bürgstadt

(09371) 2457

Herzlichen Dank an alle, die mich zu meinem

75. Geburtstag

mit so vielen Glückwünschen und Geschenken bedanken.

Besonders bedanke ich mich bei meiner Familie, meinen Verwandten, Freunden, Bekannten und Nachbarn.

Ein herzliches Dankeschön auch an die kirchlichen und gemeindlichen Institutionen sowie allen örtlichen Vereinen, die mir mit ihren Glückwünschen eine große Freude bereitet haben.

Bürgstadt, im Oktober 2013

Josef Neuberger



H. BERLINGER

MALER
VERPUTZER GERÜSTBAU

Schlossstraße 2 · 63930 Neunkirchen - Umpfenbach
Tel.: 0 93 78 / 2 36 Fax.: 15 42 E-Mail: Berlinger@t-online.de



HEIZ-SERVICE GmbH

- Öl-/Gasheizung
- Sanitär
- Kundendienst
- Wärmepumpen
- Solar
- Pelletanlagen

Hauptstraße 47
63927 Bürgstadt

☎ 99850

Fax: (09371) 99851
Mobil: 01 71/266 76 19

hubheiz-service@t-online.de

Gottesdienstordnung der Pfarreiengemeinschaft St. Antonius Ertal und Höhen

Eichenbühl – Riedern – Guggenberg
Neunkirchen – Richelbach – Umpfenbach
Heppdiel – Schippach – Windischbuchen



Dienstag 12.11. HI. Josaphat

EICH 18.30 Glorreicher Rosenkranz
19.00 Messfeier
RICH 19.00 Messfeier

Mittwoch 13.11.

NEUN 19.00 Messfeier

Donnerstag 14.11.

SCHI 19.00 Messfeier
GUGG 19.00 Messfeier

Freitag 15.11.

HEPP 18.30 Freudenreicher Rosenkranz
19.00 Messfeier

Samstag 16.11.

HEPP 10.00 Messfeier zur Goldenen Hochzeit von Helmut u. Anna Breunig

33. Sonntag im Jahreskreis

Diaspora - Kollekte

Samstag 16.11. Volkstrauertag

EICH *Vor und nach dem Gottesdienst Möglichkeit zur Kirchgeld-
Einzahlung in der Kirche*
18.30 Glorreicher Rosenkranz für die Verstorbenen
19.00 Messfeier für die Pfarrgemeinde

SCHI 19.00 Messfeier

UMPF 19.00 Messfeier

Sonntag 17.11. Volkstrauertag

*Ab 8.00 Uhr bis zum Gottesdienst und danach bis 12 Uhr Kirchgeld-
einzahlung*

HEPP 8.30 Messfeier für die Pfarrgemeinde

NEUN 10.00 Messfeier

anschließend Totengedenken am Ehrenmal

RICH 10.00 Wort-Gottes-Feier mit Kommunionsspendung

RIED 10.00 Messfeier
anschließend Totengedenken am Ehrenmal
UMPF 10.00 Totengedenken am Ehrenmal
EICH 19.00 Andacht mit Liedern u. Gebeten aus Taizè

Montag 18.11.

19.00 Messfeier

Mittwoch 20.11.

NEUN 19.00 Messfeier

Donnerstag 21.11.

keine Gottesdienste

Freitag 22.11. HI. Cäcilia

HI. Cäcilia – Patrozinium

EICH 19.00 Messfeier

musikalisch gestaltet vom Musikverein Eichenkranz

WIND 19.00 Messfeier

Christkönigssonntag

Verkauf der Adventskalender (2,50 €)

Samstag 23.11.

RICH 19.00 Messfeier

RIED 19.00 Messfeier

Sonntag 24.11.

NEUN 8.30 Messfeier

SCHI 8.30 Wort-Gottes-Feier mit Kommunionsspendung

EICH 9.30 Lichtreicher Rosenkranz für die Verstorbenen

10.00 Messfeier für die Pfarrgemeinde



Sie wollen eine kompetente und fachgerechte Führerschein-
ausbildung? Dann sind Sie bei uns genau richtig!

Wir bieten Ihnen:

- Ausbildung in allen Klassen
- optimale Ausbildung in Theorie und Praxis
- praxisgerechte Ausbildungsfahrzeuge



www.fahrschule-grosskinsky.de FAHRSCHULE
GROSSKINSKY
Tel. 093 71 / 12 24
Mittenberg · Amorbach · Eichenbühl · Kleinheubach

Unterricht und Anmeldung:

Eichenbühl: Montag 19:30 Uhr
Mittenberg: Dienstag und Donnerstag 18:30 Uhr
Amorbach: Montag und Donnerstag 19:00 Uhr
Kleinheubach: Dienstag 19:00 Uhr
Freitag 16:30 Uhr

Infos im Internet: www.fahrschule-grosskinsky.de
oder einfach anrufen: 0170/3115887

Montag	25.11.
UMPF	19.00 Messfeier
Dienstag	26.11.
EICH	18.30 Lichtreicher Rosenkranz
	19.00 Messfeier
	Patrozinium St. Bilhildis
RICH	19.00 Messfeier

Pfarramt Eichenbühl	Pfarrgasse 1, 63928 Eichenbühl Tel. 09371-2556, Fax 09371-9488951 st-caecilia.eichenbuehl@bistum-wuerzburg.de Pfarrbüro geöffnet: Montag, Donnerstag, Freitagvon 8 – 11 Uhr
Pfarramt Neunkirchen	Frankenstraße 30, 63930 Neunkirchen Tel. 09378-387, Fax 09378-1536 pfarrei.neunkirchen@bistum-wuerzburg.de Pfarrbüro geöffnet: Mittwoch und Freitagvon 8 – 12 Uhr
Seelsorger	Pfarrer Artur Fröhlich Tel. 09371-2556 (Pfarrhaus Eichenbühl), artur.froehlich@bistum-wuerzburg.de Pfarrvikar Suresh Varghese Tel. 09378-1560 (Pfarrhaus Neunkirchen), sureshachan@yahoo.com Pastoralreferent Hermann Gömmel Tel. 09371-9488950 (Pfarrhaus Eichenbühl) hermann.goemmel@bistum-wuerzburg.de

Sorgen kann man teilen – Telefonseelsorge Untermain
☎ 0800/11 10 111 und ☎ 0800/11 10 222 (kostenfrei)

Bistro Erftalbowling

Besuchen Sie uns in unserem neu gestalteten Bistro

4 Bowling- 2 Kegelbahnen, Bistro, Biergarten,
Sky Sportsbar, alle Bundesliga & CL Spiele Live



Öffnungszeiten:

Di. - Do.	16:00 - 24:00 Uhr
Freitag	16:00 - 01:00 Uhr
Samstag	15:00 - 01:00 Uhr
Sonntags	10:00 - 23:00 Uhr
Montag Ruhetag	Inh. Gerhard Balles

Bürgstadt Mühlweg 24 Tel.09371/67252 www.erftalbowling.de

Alles für Ihr Traumbad



mainmetall
Bad Heizung Dach

Verkaufsoffen
17.11.2013 | 12 – 17 Uhr

Energiesparzentrum geöffnet!

Bei uns finden Sie Ihr ganz individuelles Traumbad. In unserer Bäder-Ausstellung geben wir Ihnen praktische Vorschläge und kreative Ideen, wie Sie Ihr Bad optimal nutzen und individuell gestalten können. Entdecken Sie unser vielfältiges Angebot an Badezimmern, vom Gäste-WC bis hin zu Wohlfühl-Oasen mit Whirlpool und Sauna. Im Energiesparzentrum "enerz" konzipieren wir individuelle Lösungen für Heizanlagen, die detailliert Ihren Anforderungen und Vorstellungen entsprechen. Ob Ein- oder Mehrfamilienhaus, Neubau oder Modernisierung – wir bieten zukunftsorientierte, bedienerfreundliche Lösungen mit hohem Einsparpotenzial.

Übrigens: Während der Bauphase sind wir selbstverständlich auch für Sie und Ihren Fachhandwerker da. Egal um welche Fragen es während der Umsetzung noch geht – sprechen Sie uns einfach an!

360° Mainmetall Großhandelsges. m. b. H.
Erleben Sie einen 360°-Rundgang durch unsere Ausstellungen:
mainmetall.de/360 & mainmetall.de/360/enerz

Miltenberger Str. 18-20
63927 Bürgstadt
0 93 71 - 5 09 - 0

**RAUM FÜR KLIMAAANLAGE „CLIMATRONIC“,
KOMFORTSITZE UND JEDEN REISEWUNSCH.**



**JETZT BIS ZU
2.870 €¹
PREISVORTEIL**

Das Leben kann so schön sein. Der Touran LIFE*.

Der Touran LIFE verwandelt auch die kompliziertesten Urlaubspläne in eine einfache Sache. Schließlich präsentiert er sich mit seiner Ausstattung inklusive Klimaanlage „Climatronic“, Radio „RCD 310“ und Parklenkassistent „Park Assist“ von seiner flexibelsten Seite. Und mithilfe seines Preisvorteils von bis zu 2.870 €¹ in Verbindung mit dem optionalen „LIFE PLUS Paket“ bleibt sogar noch Geld für die Reisekasse übrig. Weitere Informationen erhalten Sie bei uns im Autohaus und unter www.volkswagen-life.de.

* Kraftstoffverbrauch des Touran LIFE in l/100 km: kombiniert 6,8–4,5, CO₂-Emissionen in g/km: kombiniert 159–119.

¹Maximaler Preisvorteil von bis zu 2.870 € am Beispiel des LIFE Sondermodells Touran in Verbindung mit dem optionalen „LIFE PLUS Paket“ gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung des Herstellers für einen vergleichbar ausgestatteten Touran Trendline. Abbildung zeigt Sonderausstattungen gegen Mehrpreis.



Das Auto.

DIE WOLFERT GRUPPE *besser fahren
besser leben*

Autohaus Wolfert GmbH

Oberer Steffleinsgraben 8, 63927 Bürgstadt
Tel. 09371 / 9772-0

www.wolfert-gruppe.de

Autohaus Link GmbH

Aufsebring 26, 63925 Laudenbach*
Tel. 09372 / 9998-0

*Volkswagen Agentur

Herzlichen Dank

sagen wir auf diesem Wege allen, die uns zu unserer

Goldenen Hochzeit

und meinem

75. Geburtstag



mit Geschenken und Glückwünschen überrascht haben.

Besonderen Dank unseren Kindern und Enkelkindern, die uns so viel Freude bereitet haben. Danke sagen möchten wir auch dem Gesangverein Liederquell, dem Schützenverein Umpfenbach mit Bläsergruppe, den Reservisten, den Lederhosenmusikanten sowie der Gymnastikgruppe und dem Frauenbund Umpfenbach.

Vielen Dank auch den Vertretern des öffentlichen Lebens und Herrn Pfarrvikar Suresh Varghese für den festlichen Dankgottesdienst.

Es waren zwei schöne Tage, die uns immer in Erinnerung bleiben.

Umpfenbach, im September 2013

Walter und Margret Löhr

Feuerwerkspräsentation

**Wir möchten Sie recht herzlich zu unserer
Feuerwerksvorführung einladen.**

Wir führen wieder sehr viele Feuerwerksartikel live für Sie vor, damit Sie an Silvester nicht die Katze im Sack kaufen müssen!

Ort: Schützenhaus Umpfenbach
Wann: Samstag, 23. November 2013
Uhrzeit: ab 18:00 Uhr
Dauer: ca. 75 Minuten

Der Eintritt ist selbstverständlich frei!

Wir freuen uns auf Ihr Ihren Besuch.

Franken-Feuerwerk, Markus Trappiel

Schloßstraße 19, 63930 Umpfenbach, Tel. 0 93 78 / 9 08 01 87
Home: www.franken-feuerwerk.de

**Das Landratsamt Miltenberg informiert:
Spektakuläre Musicalshow bringt die Musik
von Michael Jackson auf die Bühne**



Die unsterblich gewordene Musik von Michael Jackson bringt das Musical „Black or White – Tribute to Michael Jackson“ am 21. November 2013 um 20 Uhr auf die Bühne der Frankenhalle Erlenbach. Die Zuschauer erwartet eine spektakuläre Show mit Live-Band und 17 Mitwirkenden.

Das multimediale Spektakel lässt die größten Hits und den unverwechselbaren Tanzstil Jacksons auf der Bühne auferstehen. In einer Mischung aus Gesang, Tanz und Performance können sich die Zuschauer auf mehr als 20 Hits, darunter „Bad“, „Thriller“, „Billie Jean“, „Smooth Criminal“ und „Man in the Mirror“, freuen. Ein perfekt auf die Show abgestimmtes Lichtdesign, 120 für die Show hergestellte Kostüme und rasante Original-Choreographien lassen das Programm zu einem unvergesslichen Abend für Alt und Jung werden.

Michael Jackson, der nach seinen Anfängen mit den Jackson Five 1971 eine Solokarriere startete, schrieb Musikgeschichte: Sein Album „Thriller“ wurde zum meistverkauften aller Zeiten. 1990 wurde Michael Jackson als „Entertainer des Jahrzehnts“ ausgezeichnet, dazu kamen diverse Grammy-Auszeichnungen und zahlreiche sonstige Awards wie der American Music Award als „Künstler des Jahrtausends“, der World Music Award als „Künstler des Jahrhunderts“ und der Bambi für sein Lebenswerk. Am 25. Juni 2009 erlitt Michael Jackson einen tödlichen Herzinfarkt infolge einer Medikamentenvergiftung.

In der Show wird Jackson von einem perfekten Double auf höchstem Niveau verkörpert. Die Performance des aus Ungarn stammenden Csaba Horvát wird musikalisch von einer vierköpfigen Liveband, drei Background-Sängern und zehn Tänzern unterstützt.

Mehr Informationen zur Veranstaltung, die im Rahmen des Kulturwochenherbstes des Landkreises Miltenberg in Zusammenarbeit mit der Stadt Erlenbach stattfindet, sowie Karten gibt es beim Kulturreferat des Landkreises Miltenberg (Telefon 09371/501-501, E-Mail: kultur@LRA-mil.de) und unter www.adticket.de im Internet.

Weinbau Erich Meisenzahl
Freudenberger Str. 32
63927 Bürgstadt
Tel.: 09371/67672

*Wir wünschen Ihnen
und Ihrer Familie
eine besinnliche Adventszeit!*

Unsere Bacchus-Stubbe ist vom
22.11. bis 08.12.13
wieder für Sie geöffnet

Auf Ihr Kommen freut sich Fam. Erich Meisenzahl

nächster Hälckerttermin
04.04. – 20.04.14

*Endlich neue Fenster
vom Konrad!*

Karl-Heinz Konrad
Schreinerei und Fensterbau

**Fenster und Türen vom
Schreinermeister**

**Holzfenster · Holz-Alufenster · Kunststofffenster · Haustüre
Innentüren · Insekten- u. Sonnenschutz · Reparaturen & Wartung**

Heppdieler Straße 2 · 63928 Eichenbühl-Pföhlbach
Telefon 09378 309 · Telefax 09378 1309 · E-Mail info@fensterkonrad.de

www.fensterkonrad.de

HOBBY-KÜNSTLERIN KARIN WÜNSCH
STELLT IN DER ZEIT VON 13-18 UHR
IDEEN RUND UM PERLENSCHMUCK VOR.
KOMMEN SIE VORBEI -
LASSEN SIE SICH INSPIRIEREN!

Mit diesem Abschnitt und einer Zuzahlung
von 1,- € erhalten Sie einen Perlen-Engel.
Solange der Vorrat reicht!

REICHERT
Schafkultur
Die Möbelwerkstätte

Freudenberger Straße 56-58 · 63927 Bürgstadt
Tel. 09371/9777-0 · www.reichertmoebel.de

Evang.-Luth. Kirchengemeinde Miltenberg

Mittwoch, 13.11.	16.00 Uhr	Konfi-Time
	17.15 Uhr	Konfi-Time
	19.30 Uhr	Kirchenchor
Samstag, 16.11.	18.00 Uhr	Gottesdienst am Samstagabend „Rejoice In Service“ mit der Gospelgruppe „Rejoice“
Sonntag, 17.11.	10.00 Uhr	Gottesdienst mit der Ökum. Schola
	10.00 Uhr	Kinderkirche
Mittwoch, 20.11. (Buß- u. Betttag)	9.30 Uhr	Treffen der Konfirmanden
	8.30 Uhr	Ökum. Kinderbibeltag im Franziskushaus Miltenberg und Kath. Pfarrsaal Bürgstadt
	19.00 Uhr	Gottesdienst mit Hl. Abendmahl und Beichte
Donnerstag, 21.11.	18.00 Uhr	Teamerkurs
	20.00 Uhr	Kirchenvorstandssitzung
	20.00 Uhr	Taizégebete in der Laurentiuskapelle
Sonntag, 24.11.	10.00 Uhr	Gottesdienst zum Ewigkeitssonntag mit Kindergottesdienst
	11.30 Uhr	Kleinkindergottesdienst

Regelmäßige Veranstaltungen

Montags wöchentlich	16.00 Uhr	Seniorentanz im Evang. Gemeindehaus
Dienstags wöchentlich	9.30 Uhr	Krabbelgruppe „Kinderreich“, Frau Weiß, Tel. 0170-4718608
Dienstags 14-tägig	19.30 Uhr	Ensemble „Flauto Dolce“, Frau Plötz, Tel. 67268
Dienstags 14-tägig	20.00 Uhr	Ökum. Schola-Probe, Frau Faust, Tel. 66539
Donnerstags wöchentlich	19.00 Uhr	Posaunenchor-Probe, Herr Förster, Tel. 668455
Freitags wöchentlich	18.00 Uhr	Russischer Chor, Frau Granzon, Tel. 4611

Weitere Informationen unter www.evangelisch-miltenberg.de

Allen Gratulanten, die mir an meinem



75. Geburtstag

auf so liebevolle Weise ihre Verbundenheit zeigten und mich damit sehr erfreut haben, danke ich von ganzem Herzen.

Bürgstadt, im Oktober 2013 **Margarete Mai**



ELEKTRO ZIPF

**Erfstraße 34
63927 Bürgstadt
Tel. 0 93 71/76 75
Mobil: 0171/5246658**

- **Elektroinstallation**
in Neu-/Altbauten und Gewerbebetrieben
- **Reparatur-Service**
für Stark- und Schwachstromanlagen
sowie gewerbliche Maschinen

Glas- und Gebäudereinigung GbR



Ümit Engin Mobil: 0171/932 25 10
uemitengin@web.de

- Glasreinigung
- Bauendreinigung
- Fahrzeugreinigung
- Industriereinigung
- Verkehrsflächenreinigung
- Polsterreinigung
- Schulreinigung
- Diverse Dienstleistungen
- Bodenreinigung aller Art
- Hausmeister-Service
- Unterhaltsreinigung
- Teppichreinigung

Etterweg 11, 63928 Eichenbühl, Telefon 09371/6209

Altholz?

Kein Problem für uns.



Nicht in den Ofen!

Wir beraten und helfen bei der richtigen umweltgerechten Entsorgung.

Wenden Sie sich bitte an
Gustl Fischer/ Tel. 09371 501-380
Dr. Martina Vieth/ Tel. 09371 501-384

E-Mail: abfallwirtschaft@ira-mil.de

Landratsamt Miltenberg, Brückenstraße 2, 63897 Miltenberg



Veranstaltungskalender

Bürgstadt

Helfen verbindet – „Wir verschenken eine Stunde Zeit“

Bürgerschaftliches Engagement für Bürgstadt

- 19.11. 19.00 Uhr Vortrag „Demenz verstehen“ von Herrn Konrad Schmitt von der Beratungsstelle Demenz Untermain im Historischen Rathaus Bürgstadt, Sitzungssaal.
Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger sowie die Helferinnen und Helfer von „Helfen verbindet“ sind herzlich eingeladen.

Frauenbund Bürgstadt

- 19.11. 19.45 Uhr Besinnungsstunde im Pfarrsaal
29.11. 15.30 Uhr – 16.30 Uhr Kreatives Gestalten für Kinder im Pfarrsaal

Musikverein Germania

- 22.11. 20.00 Uhr Schafkopfabend im Vereinsheim am Schwimmbad;
Startgebühr 5 €; 1. Preis: 50 € in bar

Gesprächskreis für Senioren

- 27.11. 15.00 Uhr Offener Gesprächskreis für Senioren
in der Gemeindebücherei

Katholische Pfarrgemeinde St. Margareta

„Junge Seniorinnen und Senioren“

- 21.11. Fahrt nach Grünsfeld/Unterwittighausen
13.00 Uhr Abfahrt nach Grünsfeld.
Andacht in der Kirche „St. Peter und Paul“
Wanderung/Fahrt nach Unterwittighausen und Einkehr
im Gasthaus „Zur Eisenbahn“

Voranzeige: 12.12. Ausflug nach Streit/Eschau

FF Bürgstadt

- 16.11. 18.45 Uhr Schweigemarsch zum Volkstrauertag
18.11. 19.30 Uhr Übung
21.11. 19.30 Uhr Sonderausbildung Gefahrgut
25.11. 19.30 Uhr Feuerwehrdienst



Für Sie stehen am Kerbe-Sonntag von 13-18 Uhr
meine Türen offen.

Ich freue mich über Ihren Besuch im

▲ Haus Seelenfriede ▲

einfach = gut = leben



LEBENSBEGLEITUNG

Lust auf Weihnachtsbäckerei?
Lebkuchen & Dattelkonfekt

Kurszeiten und Termine stimme ich gerne mit Ihnen ab.

Barbara Rothenbücher ▲ Gesundheits- und Persönlichkeitsberaterin
Tel. 09371-6689203 ▲ Miltenberger Straße 4a ▲ 63927 Bürgstadt



farbe

die schönheit
des täglichen
lebens

UWE
BICK
Maler & Tüncher

63930 Richelbach
Tel. 09378/284
www.maler-bick.de
info@maler-bick.de

Veranstungskalender

... Bürgstadt

UWG Bürgstadt

22.11. 20.00 Uhr Aufstellungsversammlung für die Gemeinderatswahl 2014 im Gasthaus „Zum Schwanen“. Gäste sind herzlich willkommen.

Schützenverein Bürgstadt

22.11. LP1 Gauliga Bürgstadt 1 : Großostheim 2
29.11. LG1: Gauliga 2 Mespelbrunn 1 : Bürgstadt 1

TV Bürgstadt – Handballabteilung

16.11.	14:00	12:30	HSG Aschaffenburg	: Weibl. Jgd. A	Erbighalle A'burg - Schweinh.
	14:30		Weibl. Jgd. D	: JSG Wallstadt 1	Bürgstadt
	15:15		Damen	: HSG Bachgau	Miltenberg
	16:00		Männl. Jgd. D	: TV Kirchzell	Bürgstadt
	17:15		Männer 2	: TV Beerfelden 2	Miltenberg
	19:30		Männer 1	: HSG TV/FC Hösb.	Miltenberg
17.11.	13:00	11:45	Turnier in Wallstadt	: Weibl. Jgd. E	Sporthalle Großwallstadt
	14:30		Männl. Jgd. B	: HSG A'burg 1	Miltenberg
	16:00	14:15	JSG Rodenstein	: Männl. Jgd. C	Sporth. Reichelsheim
23.11.	11:00	10:00	Turnier in Kirchzell	: Männl. Jgd. E	Turnhalle Kirchzell
	14:30		Männl. Jgd. C	: HSG Sulzbach/Leidersbach	Miltenberg
	15:45	14:30	TuSpo Obernburg 2	: Männl. Jgd. B	Val.-Ballm.-H. Obernb.
	16:15	15:00	JSG Wallstadt	: Weibl. Jgd. A	Sporth. Großwallstadt
	19:30	17:45	HSG Erbach/Dorf-Er.	: Männer 1	Mittelpunktschule Erbach
24.11.	11:00	09:15	WJSG Dieb./Groß-Z.	: Weibl. Jgd. B	Sph. LR-Gruber-Sch. Dieburg
	15:00	13:15	HSG Kahl/Kleinosth.	: Damen	Waldseehalle Kahl
	15:30	13:45	MSG Groß-Z./Dieb.	: Männer 2	Georgi-Reitzel-H. Groß-Zim

FC Bürgstadt

Sa	16.11.	11:45	FSV Teutonia Obernau	FC Bürgstadt	U13-Junioren Kreisliga AB
Sa	16.11.	14:30	JFG Kickers Bachgau	FC Bürgstadt	U19-Junioren Kreisliga AB
So	17.11.	10:30	FC Bürgstadt	JFG Bessenbachtal	U17-Junioren Kreisliga AB
So	17.11.	14:00	FV Kickers Laudenbach	FC Bürgstadt	2.Mannschaft A-Kl. AB 04
So	17.11.	12:00	TuS Röllbach 2	FC Bürgstadt	1.Mannschaft Kreiskl. AB 03
Sa	23.11.	11:45	FC Bürgstadt	SV Erlenbach/Main	U13-Junioren Kreisliga AB
Sa	23.11.	16:00	JFG Bessenbachtal	FC Bürgstadt	U19-Junioren Kreisliga AB
So	24.11.	10:30	BSC Schweinheim	FC Bürgstadt	U17-Junioren Kreisliga AB
So	24.11.	12:00	FC Bürgstadt	Türk. FV Miltenberg	2.Mannschaft A-Kl. AB 04
So	24.11.	14:00	FC Bürgstadt	SpVgg Hobbach/Wintersbach	1. Mannsch. Kreiskl. AB 03

Unsere Angebote:

- Dauerpflege
- Kurzzeitpflege
- Tagespflege
- Gerontogruppe
Di + Fr. von 15:00 - 18:00 Uhr
- Dementengottesdienst
jeden 3. Mittwoch im Monat
- Ambulante Pflege
- Hausnotruf
- Essen auf Rädern
- Partyservice



Pflegeheim im St. Elisabethenstift

Inhaberin: Gisela Zoller
Hauptstr. 18, 63920 Großheubach
Tel.: (0 93 71) 97 23-0, Fax: (0 93 71) 97 23-19
mail@st-elisabethenstift.de,
www.st-elisabethenstift.de
Wir sind täglich für Sie da von 7:00 bis 20:00 Uhr

Beratung, Planung, Verkauf und Service von:

- ✓ Reparatur und Verkauf von Elektrogeräten
- ✓ Elektroinstallation in Alt- und Neubau
- ✓ Beleuchtungsanlagen
- ✓ ISDN-Telefonanlagen
- ✓ Satelliten-Anlagen
- ✓ Elektroheizungen
- ✓ EIB-Partner
- ✓ E-Check

Jürgen Bauer · Elektromeister
Buchweg 9 · 63928 Pfohlbach
Tel. 0 93 78 - 99 74 42 Fax. 0 93 78 - 90 82 68
eMail: info@elektro-bauer.com

www.elektro-bauer.com



c: DEIZ-DEKEN © 0 93 77 / 15 47



STICH

Gutsausschank

vom 18. – 30. Nov. 2013

täglich ab 12 Uhr.

Fränkische Köstlichkeiten
aus Küche und Keller.

Auf Ihren Besuch freut sich

Fam. Stich, Bürgstadt
Freudenberger Straße 73

individuell...



**Wir planen
& fertigen
nach Maß...**

SCHLAFRAUMEINRICHTUNGEN
ANKLEIDEN
SCHRÄNKE
BÜCHERWÄNDE
SCHIEBETÜRSYSTEME
EINZELMÖBEL
OBJEKTEINRICHTUNGEN

Lassen Sie sich beraten!

Freudenberger Str. 56-58
63927 Bürgstadt/Main
Telefon 09371/9777-0
www.reichert-moebel.de

 **REICHERT**[®]
Schlafkultur
Die Möbelwerkstätte

Oswald & Menges
GmbH

**Elektro-Installations-
und Verkaufsgeschäft:**

- Ausführung sämtlicher elektr. Anlagen
- Elektro-Groß- und Kleingeräte
- Große Auswahl an Zubehör und Ersatzteilen



Schulstraße 14 · 63930 Richelbach
Hauptstraße 121 · 63897 Miltenberg

Tel: 09371 / 3169 Mobil: 0171 / 4834577
E-Mail: info@oswaldundmenges.de



Reparatur von Groß- und Kleingeräten aller Fabrikate

Veranstaltungskalender

... Bürgstadt

Jugendfeuerwehr Bürgstadt
25.11. 18.00 Uhr Übung

VdK Bürgstadt
16.11. Volkstrauertag am Ehrenmal

Gewerbeverein
17.11. Kirchweihmarkt

Markt Bürgstadt
12.12. (Donnerstag) 19.30 Uhr Bürgerversammlung
in der Gewölbhülle des Historischen Rathauses



KJG Bürgstadt
ab 19.11. Weihnachtsbasteln

TV Bürgstadt – Tischtennisabteilung

Fr	15.11.2013	19:30	Herren 4	DJK Kleinwallstadt 3
Fr	15.11.2013	19:30	VfL Mönchberg 4	Herren 5
Sa	16.11.2013	10:00	Jungen 1	TSV Rothenbuch 1
Sa	16.11.2013	16:00	Herren 2	TTC Schimborn 1
Sa	16.11.2013	16:00	Damen 1	DJK Tiefenthal 1
Sa	16.11.2013	19:30	Herren 1	FC Hösbach 2
Mo	18.11.2013	18:15	Jungen 3	TSV Großheubach 3
Do	21.11.2013	20:00	TV Elsave Elsenfeld 1	Herren 4
Fr	22.11.2013	19:30	Damen 2	DJK Erlenbach 1
Fr	22.11.2013	19:30	Herren 5	TSV Collenberg 4
Fr	22.11.2013	20:00	TV Weillbach 1	Herren 3
Sa	23.11.2013	11:00	DJK TTC Kreuzwertheim 1	Jungen 1 09:50
Sa	23.11.2013	12:30	SG Kleinheubach 3	Jungen 3 11:50
Sa	23.11.2013	13:30	DJK Kleinwallstadt 1	Jungen 2 12:30
Sa	23.11.2013	16:00	Herren 2	TSV Eintracht Eschau 2
Sa	23.11.2013	18:00	DJK Wörth 1	Damen 1
Sa	23.11.2013	20:00	DJK Leutershausen 1	Herren 1
Mi	27.11.2013	18:15	Jungen 2	TV Schneeberg 1
Do	28.11.2013	20:00	TSV Großheubach 4	Herren 5
Fr	29.11.2013	20:00	TV Ochsenfurt 1	Damen 1

Veranstungskalender

Neunkirchen

Erftal-Grundschule

- 19.11. (Dienstag) Elternsprechtag, Kernzeit: 17.00 – 19.00 Uhr
 26.11. (Dienstag) 19.30 Uhr Informationsveranstaltung zur Schullaufbahnberatung für die Eltern der 4. Klasse

Reservistenkameradschaft Umpfenbach

- 17.11. 10.00 Uhr Totengedenken am Kriegerdenkmal,
 Treffpunkt: Altes Feuerwehrhaus

Frauenbund Umpfenbach

- 28.11. Adventsfeier

FF Umpfenbach

- 16.11. 19.00 Uhr Übung/Schulung

FF Richelbach

- 15.11. 19.30 Uhr Technischer Dienst

Musikverein Bavaria Neunkirchen

- 30.11. 20.00 Uhr Konzertabend im Gemeinschaftshaus Neunkirchen

Kleintierzuchtverein Neunkirchen

- 16./17.11. Lokalschau für Geflügel und Kaninchen



Obst- und Gartenbauverein Bürgstadt Haben Sie Probleme im Garten?

Jeden Dienstag von 18.00 Uhr bis 19.00 Uhr kostenlose Problemlösung / Pflanzenberatung für alle Bürger im Jugendraum der Mittelmühle. Kein Verkauf und keine Gartengestaltung!



Herbst-Angebot!

(gültig bis 22. November 2013)

Haarschnitt
 Damen + Herren 10,- €

Kinder-Haarschnitt
 mit Überraschung 7,- €

*Salon
 Hegmann*
 Inh. Renate Hofmann

Bürgstadt · Odenwaldstraße 14
 Tel. 09371/3515 • Mobil: 0170/5 887189
 Telefonische Anmeldung erbeten.

Zu Kranken und Behinderten komme ich auf Wunsch gerne ins Haus, gegebenenfalls auch Fahrservice.



Immer frisch vom Ofen bis zum Tisch!

Party-Service

von Montag bis Sonntag im Bring-Service



Gaststätte IM KNAPPENGRUND

Do. – Sa. ab 17.00 Uhr und sonntags ab 11.00 Uhr geöffnet

Auf Ihren Besuch freut sich Fam. E. Schell

Im Knappengrund 3 • Neunkirchen • Tel. 09378/99555

neuberger
 HOLZARBEITEN

Christian Neuberger
 Unterer Steffleinsgraben 1b
 D-63927 Bürgstadt

Mobil: 01 57 / 87 84 78 75
 chrissi_neuberger@web.de

- Holzböden
- Laminat
- Türen
- Decken
- Terrassen
- Holztisch-Aufarbeitung
- Renovierungen
- Montagearbeiten
- Weiteres auf Anfrage

Veranstaltungskalender

Eichenbühl

Erftal-Grundschule

- 19.11. (Dienstag) Elternsprechtag, Kernzeit: 17.00 – 19.00 Uhr
26.11. (Dienstag) 19.30 Uhr Informationsveranstaltung zur Schullaufbahnberatung für die Eltern der 4. Klasse

Kolpingsfamilie Eichenbühl

- 15.11. (Freitag) Abendwanderung nach Bürgstadt mit Einkehr;
Treffpunkt: 18.30 Uhr an der Kapelle

VdK Eichenbühl

- 08.12. (So.) ab 10 Uhr Weihnachtsfeier im Gasthaus Stern in Eichenbühl

Allgemein

Trauernde Eltern – für alle Trauernden

- 20.11. 19.00 Uhr Treffen im Pfarrhaus Bürgstadt
Kontaktperson: Gudrun Weimer, Tel. 09371/9 93 15

Deutsche Rentenversicherung – Sprechtage in Miltenberg

Die Deutsche Rentenversicherung hält für alle Arbeiter und Angestellte in Miltenberg, Fährweg 35 (nicht Landratsamt) Sprechstunden ab. Diese finden montags und mittwochs von 8.30 Uhr – 12.00 Uhr und 13.00 Uhr – 15.30 Uhr statt. Termine sind zu vereinbaren unter der Tel. 09371/501152, montags – mittwochs von 8.00 Uhr – 16.00 Uhr, donnerstags von 8.00 Uhr – 18.00 Uhr und freitags von 8.00 – 13.00 Uhr. Dazu müssen Sie Ihre Versicherungsnummer durchgeben.

Die Johanniter

- 16.11. 9.30 – 16.00 Uhr „Lebensrettende Sofortmaßnahmen am Unfallort“, Arnouviller Ring 3, Miltenberg, Anmeldung unter Tel. 09371/952615.

BRK

- 14.12. 9.30 – 16.30 Uhr „Lebensrettende Sofortmaßnahmen am Unfallort“, Mainstraße 37, Miltenberg, Infos unter Tel. 06022/618117

www.franken-garage.de



Nutzfahrzeug- und
Reisemobilservice am
Untermain



Bürgstadt ☎ 0 93 71 - 9 48 72 48



Gelassenheit,
Zuversicht und Humor
verwandeln große Sorgen in kleine,
kleine in winzige,
und die winzigen lösen sich
schließlich in Luft auf.

Jochen Mariss

Auflösung von S. 62

In guten Händen



Liebevoll umsorgt und verwöhnt werden

Tagespflege im Otto-Rauch-Stift in Freudenberg

Nutzen Sie einen kostenlosen Kennenlerntag.

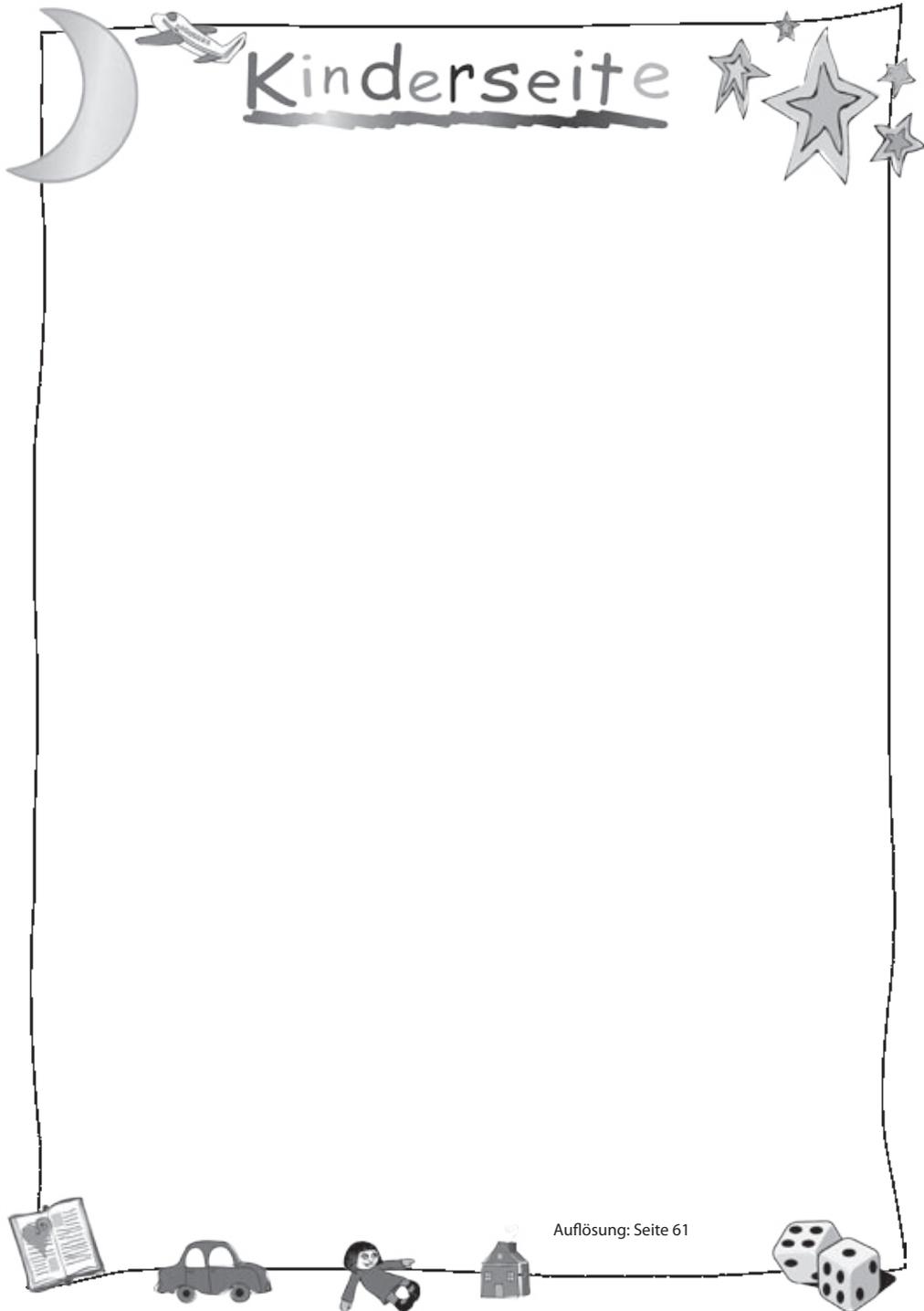
Information und Anmeldung:

Telefon 09375 9205-0
info@ors.caritas-tbb.de
www.ors.caritas-tbb.de

Otto-Rauch-Str. 5
97896 Freudenberg

Caritas-Altenpflegeheim
Otto-Rauch-Stift





ZAHNÄRZTLICHER NOTFALLDIENST

von 10.00 - 12.00 Uhr und 18.00 - 19.00 Uhr (ohne Gewähr)

16./17.11. Dr. Lothar Neubauer, Hauptstraße 66, Stadtprozelten, Tel. 09392/7015
 26./27.11. Dr. Frank Schandert, Steingässer Straße 8, Miltenberg, Tel. 09371/7884

NOTDIENST DER APOTHEKEN (ohne Gewähr)

12.11.	Hof-Apotheke	Hauptstraße 36, Kleinheubach	Tel. 09371/4333
13.11.	Nibelungen-Apotheke	Marktplatz 11, Amorbach	Tel. 09373/1632
14.11.	Löwen-Apotheke	Löhrstraße 4, Amorbach	Tel. 09373/1616
15.11.	Martins-Apotheke	Miltenberger Straße 7, Bürgstadt	Tel. 09371/7009
16.11.	Michaelis-Apotheke	Bürgstadter Straße 26, Miltenberg	Tel. 09371/4499
17.11.	Nord-Apotheke	Brückenstraße 25, Miltenberg	Tel. 09371/3130
18.11.	Cäcilien-Apotheke	Alte Steige 3a, Eichenbühl	Tel. 09371/68054
18.11.	Nibelungen-Apotheke	Marktplatz 11, Amorbach	Tel. 09373/1632
19.11.	Abtei-Apotheke	Debonstraße 3d, Amorbach	Tel. 09373/97370
20.11.	Alte Stadt-Apotheke	Hauptstraße 116, Miltenberg	Tel. 09371/97460
21.11.	Anker-Apotheke	Hauptstraße 21-23, Miltenberg	Tel. 09371/97340
22.11.	Mäander-Apotheke	Hauptstraße 32, Miltenberg	Tel. 09371/2944
23.11.	Engelberg-Apotheke	Hauptstraße 11, Großheubach	Tel. 09371/3637
24.11.	Hof-Apotheke	Hauptstraße 36, Kleinheubach	Tel. 09371/4333
25.11.	Nibelungen-Apotheke	Marktplatz 11, Amorbach	Tel. 09373/1632
26.11.	Löwen-Apotheke	Löhrstraße 4, Amorbach	Tel. 09373/1616

Apotheken-Notdienstplan für den gesamten Landkreis unter www.martins-apo.de

Ärztlicher Bereitschaftsdienst Bayern • Telefon: 116 117 (0,12 Euro/Min.) Ein Service der Kassenärztlichen Vereinigung Bayerns

(Dienstzeiten: von Freitag 18.00 Uhr bis Montag 8.00 Uhr, an Feiertagen von 18.00 Uhr am Vorabend bis 8.00 Uhr des folgenden Werktages am Mittwoch von 13.00 Uhr bis Donnerstag 8.00 Uhr) Sofern Ihr Hausarzt/behandelnder Arzt nicht erreichbar ist, vermittelt Ihnen in dringenden Behandlungsfällen die Vermittlungs- und Beratungszentrale der KVB, Tel. 116 117 (0,12 €/Min.), einen diensthabenden Arzt des hausärztl. Bereitschaftsdienstes sowie ggf. auch einen diensthabenden Facharzt.

IMPRESSUM

Herausgeber: Verwaltungsgemeinschaft Ertal und die Gemeinde Eichenbühl
 Amtsblattredaktion: – Verwaltungsgemeinschaft Ertal, Frau Ott oder Frau Dick, Große Maingasse 1, 63927 Bürgstadt, Tel. 0 93 71 / 97 38-17, -31, Fax: 0 93 71 / 6500 503, E-Mail: amtsblatt@buergstadt.de;
 – Gemeinde Eichenbühl, Hauptstraße 97, 63928 Eichenbühl, Tel. 09371/9720-0, E-Mail: info@eichenbuehl.de
 Auflage: 3.975 Erscheinungsweise: dienstags, alle 14 Tage
 Abgabeschluss: Anzeigen und Texte müssen für die nächste Ausgabe 22/2013 bis Freitag, den 15. November, 12.00 Uhr, bei der Amtsblattredaktion, Große Maingasse 1, 63927 Bürgstadt, eingegangen sein.
 Anzeigeneinteilung, Herstellung/Druck: Druckerei Berthold, Kolpingstraße 1, Bürgstadt, Tel. 0 93 71 / 6 73 08 Fax: 0 93 71 / 6 95 30, E-Mail: druckereiberthold@t-online.de
 Verteilung: kostenlos an alle Haushalte im Bereich der Verwaltungsgemeinschaft Ertal und der Gemeinde Eichenbühl

Für Druckfehler oder fälschlich vermittelte Information kann keine Haftung übernommen werden, ebenfalls nicht für unverlangt eingesandte Bilder und Manuskripte.

- 
- Guthabenverzinsung
 - reduzierter Dispozins
 - Grundpreis für ein Depot
 - MasterCard Gold inklusive

Neu: das Konto für höchste Ansprüche! Sparkassen-Giro Premium.



 Sparkasse
Miltenberg-Obernburg